# Marburger Zeitung

Verlag und Schriftleitung: Marburg a. d. Drau, Badgasse Nr. 6, Fernrut: 25-67. 25-68, 25-69. — Ab 18 Uhr (6 Uhr abends) ist die Schriftleitung nur auf Fernrut Nr. 28-67 erreichbar. — Unverlangte Zuschriften werden nicht rückgesandt. — Bei Anfragen Rückporto beilegen. — Postscheckkonto Wien Nr. 54.608.



Steirischen Heimatbundes

Erscheint wöchentlich sechsmal als Morgenzeitung (mit Ausnahme der Sonn- u. Feiertage). Bezugspreis (im voraus zahlbar) monatlich RM 2.10 einschl. Zustellgebühr; bei Lieferung im Streifband zuzüglich Porto; bei Abholen in der Geschäftsstelle RM 2.—. — Anzeigen- und Bezugsbestellungen in der Verwaltung.

Mr. 272

Marburg a. d. Drau, Dienstag, 28. Oftober 1941

81. Zahrgang

# Vergebliche Gegenangriffe der Bolschewisten

Im Osten gehen die Operationen trotz ungünstiger Witterung weiter

# Die Schuld des Judentums

Der Brief Marschall Antonescus an einen Juden — Eindeutige Abfuhr für jüdischen Heuchler

Der Präsident des Verbandes der jülischen Gemeinschaften in Rumanien Filein Schreiben, in dem er sich über die schlechte Behandlung der Juden beklagt. Auf dieses Schreiben gab Marschall An-tonescu folgende der Öffentlichkeit übergebene Antwort:

Herr Fildermann, Sie schreiben in zwei nander folgenden Eingaben über die »Erschütternde Tragödie« und »flehen« mich, indem Sie von »Gewissen« und von »Menschlichkeit« sprechen, in eindrucks-vollen Worten an, in denen Sie unter-streichen, daß Sie »verpflichtet« seien, an mich und nur an mich zugunsten der uden in Rumanien zu appellieren«, die in Ghettos überführt wurden, die für sie am Bug eingerichtet worden sind. Um Ihrer intervention auch Tragisches beizumt sches, betonen Sie, daß diese Maßnahme den schuldlosen Tod bedeute, ohne eine ndere Schuld als die, Jude zu sein,

Herr Fildermann, niemand kann für die eiden der Bedrückten und der Schutzosen empfänglicher sein als ich, Ich vertehe Ihren Schmerz, aber Sie müssen der vielmehr Sie mußten auch selbst neinen eigenen Schmerz verstehen, der er Schmerz eines ganzen Volkes war. enken Sie daran und haben Sie daran edacht, was im vergangenen Jahr bei er Räumung Bessarabiens in unserer seele vor sich gegangen ist und was sich beute zuträgt Tag um Tag und Stunge m Stunde, wenn wir mit hohem Mut und lut, mit sehr viel Blut den Haß Ihrer Rassegenossen aus Bessarabien bezahlet. nüssen, mit dem sie uns beim Rückzug rus Bessarabien bedacht haben, mit dem ie uns bei der Wiegerkehr empfangen and mit dem sie uns vom Dnjestr bis dessa und bis zu den Ufern des Asowchen Meeres verfolgt haben?

Sie wollen sich auch diesmal aus Aneklagten zu Anklägern machen, indem ie vorgeben, daß Sie die Gründe vergesen haben, die zu der Lage geführt haben,

ie Sie jetzt beklagen. Und gestatten Sie, daß ich Sie ind durch Sie alle Ihre Rassegenos-en frage, die umso fanatischer Beifall eklatscht haben, je größer die Leiden nd die Schicksalsschläge waren, die wir mpfangen haben: Was haben Sie im verörten, wie sich die Juden aus Bessara en und dem Buchenlande gegenüber n rumänischen Soldaten verhalten han, die im Rückzug begriffen waren und bis dahin die Ruhe und den Wohland jener Juden gewährleistet hatten? will es Ihnen in Erinnerung rufen: ch bevor die sowjetischen Truppen erilenen waren, haben die Juden, d'e Sie rteidigen, in Bessarabien und in der kowina unsere Offiziere angespuckt. haben ihnen die Achselstücke herungerissen, sie haben ihre Uniformen zerzt und, wo sie konnten, die Soldaten uchlings mit Knüppeln erschlag in. Wir ben Beweise Dese'ben Schulte haben Ankunft der Sowiettruppen mit Bun und mit überschwenglichem Jubel !

Bukarest, 27. Oktober | begrüßt, Wir haben Bildberichte als Beweise.

Zur Zeit der bolschewistischen Besetdermann richtete an Marschall Antonescu zung haben diejenigen, um die Sie sich ein Schreiben, in dem er sich über die jetzt Kummer machen, die guten Rumänen verraten, sie haben sie der kommunistischen Raserei preisgegeben und haben über viele rumänische Familien Schmerz und Trauer gebracht. Täglich werden aus den Kellern von Kischinew schrecklich verstümmelte Leichen unserer Blutzeugen hervorgeholt, die auf diese Weise dafür belohnt wurden, daß sie zwanzig Jahre lang diesen undankbaren Untieren eine freundschaftliche Hand hingestreckt hatten.

> Das sind die Tatsachen, die bekannt sind, die sicher auch Sie kennen und die Sie wann immer im Einzelnen erfahren können.

(Fortsetzung auf Seite 2) 

## Weimar 1941

Symbol und Wirklichkeit

geht eine Gruppe Soldaten. Alte und schwarzen wehenden Seidenkrawatte bejunge. Offiziere und Mannschaften aller Waffen. Sie kommen aus Goethes Garten. häuschen, das zu sehen ihnen nicht mehr vergönnt gewesen wäre, wenn im ver-gangenen Jahre die Bomben der britischen »Kulturträger« ihr Ziel erreicht hätten.

Wer den Soldaten im Park begegnet und nicht gerade zu den »Eingeweihten« gehört,. der würde an ihnen nichts besonders Bemerkenswertes finden. Sind es doch Männer im Waffenrock, wie viele andere Millionen auch. Sie haben dieselben klaren und entschlossenen Gesichter, wie wir sie auf tausenden Bildern in Zeitschriften und in den Wochenschauen unter dem Stahlhelm oder der Feldmütze gesehen haben. Dennoch: es sind alles Dichter! Und hier wird uns offenbar, wie wenig das Bild, welches früher gemeinhin vom Dichter entworfen wurde, noch mit der heutigen Wirklichkeit zu tun hat. Der

Durch den herbstlichen Weimarer Park schmalbrüstige, langbemähnte, mit einer haftete Dichterling ist aus Deutschland für alle Zeiten verschwunden. Wer sich ein wirkliches Bild vom deutschen Dichter verschaffen will, täte gut daran, jetzt einmal in den Tagen des Weimarer

#### \* Das Eichenlaub für zwei Luftheiden

Berlin, 27. Oktober.

Der Führer hat dem Hauptmann Gollob, Kommandeur einer Jagdgruppe, als 38. Soldaten der deutschen Wehrmacht das Eichenlaub zum Ritterkreuz des Eisernen Kreuzes verliehen und ihm zu diesem Anlaß folgendes Telegramm ge-

»In dankbarer Würdigung Ihres heldenhaften Einsatzes im Kampf für die Zukunft unseres Volkes verleihe ich Ihnen anläßlich Ihres 80. Luftsieges als 38. Soldaten der deutschen Wehrmacht das Eichenlaub zum Ritterkreuz des Eisernen Kreuzes. - Adolf Hitler.«

Der Führer hat ferner dem Oberleutnant Graf von Kageneck in einem Jagdgeschwader das Eichenlaub zum Ritterkreuz des Eisernen Kreuzes verliehen und ihm folgendes Telegramm übermit-

»In dankbarer Würdigung Ihres beidenhaften Einsatzes im Kampf für die Zukunft unseres Volkes verleihe ich Ihnen anläßlich ihres 65. Luftsieges als 39. Soldaten der deutschen Wehrmacht das Eichenlaub zum Ritterkreuz des Eisernen Kreuzes. — Adolf Hitler.«

Kriegsdichtertresfens eine der tagungen aufzusuchen, und sich hier die Auslese der deutschen Schrifttumsschaf-

fenden anzusehen. Zur Kriegsbuchwoche 1941 sind die deutschen Dichter wieder aus allen Gauen und, soweit sie zur Wehrmacht gehören, von allen Fronten nach Weimar gekommen. Ernste Arbeit und Aussprache, die durch eine richtungsweisende Rede von Reichsminister Dr. Göbbels noch besonders angeregt wurden, erfüllen die Tage in

Weimar. Scherzhaft wurde hier einmal im Gespräch gesagt: »Wenn wir Engländer wären, dann würden wir jetzt in die Welt funken, daß wir hier zusammengekommen sind um über eine neue Geheimwaffe zu beraten, oder daß wir einen neuen Verbündeten, den »General Buch« gefunden hätten.« Hinter diesem Scherz steht eine tiefe Wahrheit. Tatsächlich verfügen wir neben den hervorragenden Waffen, die der Feind bisher an allen Fronten kennenlernen konnte, über eine »Geheimwaffe«. deutschen Dichter, der seinen Niederschlag im deutschen Buch gefunden hat.

Die große Halle des »Elefant« in Weimar ist der traditionelle Ort vieler Aussprachen zwischen den deutschen Dichtern und den Männern der Schrifttumsführung. Wenn in diesem Jahr der Krieg und die Dichter in Feldgrau hier das Bild mal auch eine stattliche Anzahl führen-

## Pausenloser Vormarsch

Neue schwere Verluste der englischen Handelsflotte

Führerhauptquartier, 27. Oktober Das Oberkommando der Wehrmacht gibt bekannt:

Die Angriffsoperationen im Osten brachten trotz ungünstiger Witterungsverhältnisse weitere Fortschritte.

Im Donez-Becken wurde der Versuch. unser Vordringen durch Gegenangriffe zu verzögern, von Italienischen Truppen vereitelt. Der Feind wurde unter schweren blutigen Verlusten zurückgeworfen und ließ mehrere Hundert Gefangene in der Hand unserer Verbündeten.

Vor der britischen Ostküste griffen Kampiflugzeuge in der vergangenen Nacht einen feindlichen Geleitzug zwi-schen The Wash und der Humber-Mündung an. Sie versenkten einen Frachter von 8000 brt und trafen drei weltere große Handelsschiffe so schwer, daß auch mit ihrem Verlust gerechnet werden kann. Weitere Luftangriffe richte-Südwestengland.

Deutsche Sturzkampfflugzeuge senkten in der Nacht zum 26. Oktober vor der nordafrikanischen Küste ein grö-Beres britisches Kriegsschiff durch Bombenvolltreffer.

Der Feind warf in der letzten Nacht Bomben auf verschiedene Orte in Nordwestdeutschland. Die Zivilbevölkerung hatte vor allem in Hamburg und Bremen Verluste an Toten und Neun britische Bomber wurden abgeschossen.

Major Osau, Kommodore eines Jagdgeschwaders, errang am 26. Oktober seinen 100. Luftsieg.

#### Verzweifelte sowjetische Abwehrversuche

Berlin, 27. Oktober.

Im Süden der Ostfront führten die Sowjets verzweifelte Gegenangriffe mit Infanterie, Artillerie und Panzern. Sie braten sich gegen Hafengebiete in Ost- und chen unter hohen blutigen Verlusten für die Bolschewisten zusammen.

## Britischer Kreuzer versenkt

Feindliche Verbände im Gondar-Abschnitt in die Flucht geschlagen

Rom. 27. Oktober Der italienische Wehrmachtbericht

vom Montag hat folgenden Wortlaut: Das Hauptquartier der Wehrmacht

In Nordafrika wurden englische Kraftfahrzeuge an der Tobruk-Front von unserer Artillerie getroffen und zurückgeschlagen.

Vor der Marmarlca-Küste griffen deutsche Sturzkampfflugzenge einen feindlichen Flottenverband an und versenkten einen Krenzer.

Die britische Luftwaffe bombardierte geschlagen wurden.

Bengasi, Tripolis und Misurata, In Misurata wurde das Araberviertei getroiien. Es gab einige Tote und Verwundete die zu kopieren er sich vergeblich bennter der Bevölkerung. In Bengasi und müht: Es ist der Geist der kämpferischen Tripolis keine großen Schäden und keine deutschen Dichter, der seinen Nieder-

Eine Blenheim-Maschine wurde von der deutschen Flakbatterie abgeschossen. Die Besatzung wurde gefangenge-

In Ostafrika griifen die Truppen im Abschnitt von Gondar vor unseren Vorpostenstellungen feindliche Verbände bestimmen, so ist es Joch bezeichnend an, die Verluste erlitten und in die Flucht für die politische Gesamtlage, daß dies-

der europäischer Dichter als Gäste in Weimar anwesend sind und hier mit den deutschen Kameraden zusammensitzen. Es ist deshalb auch nicht weiter verwunderlich, daß die Gespräche sich nicht mehr-nur um die deutsche Dichtung bewegen, sondern daß immer wieder der große Gedanke der europäischen Gemeinsamkeit aufleuchtet. Wenn wir auch nicht erwarten, daß alle Gäste, die über die Grenzen zu uns nach Weimar kamen, unsere Meinungen und Anschauungen jetzt hundertprozentig teilen, so glauben wir doch, daß sie zumindest einen starken Eindruck von der ungeheuren Kraft und Lebendigkeit des deutschen Schrifttums mitnehmen werden.

Die Erkenntnis, daß das deutsche Buch eine geistige Waffe von außerordentlicher Schlagkraft ist, greift jenseits der deutschen Grenzen immer mehr um sich. Daran ändert auch die Tatsache nichts, daß es manchmal noch in Deutschland vorsintflutliche Leute gibt, die erklären: Bücher sind im Krieg völlig unwichtig!«

Wie wichtig und entscheidend Bücher die Weltgeschichte zu beeinflussen ver-mögen, dafür spricht am besten das Buch des Führers »Mein Kampi«. Die Kriegs. wichtigkeit des deutschen Buches stand bei den führenden Männern in Deutschland nie in Frage und wenn es noch eines Beweises dafür bedurft hätte, dann wäre er durch die Anwesenheit von Reichsminister Dr. Göbbels in diesem entscheiden-den Kriegsstadium in Weimar erbracht. Daß auch das Oberkommando der Wehrmacht durch hohe Offiziere in Weimar vertreten ist, spricht für die Einschätzung des deutschen Buches und der deutschen Dichter durch die Wehrmacht. Der deutsche Soldat ist im Gegensatz zum Engländer oder gar zum Bolschewisten stets in hohem Maße den musischen Kräften verbunden gewesen. Dies gilt vom einfachen Mann bis zum Generalfeldmarschall. Es ist keine Legende, daß deutsche Soldaten oft über Tausende von

Weimar ist für uns- und für die Welt kein leeres Symbol, sondern Wirklich-keit, Wenn der Träger des letzten Nationalen Buchpreises heute als Oberleut\_ nant von der Front tief aus dem Herzen Rußlands eigens nach Weimar kommt, um vor seinen Kameraden zu sprechen und Zeugnis abzulegen für das Soldaten-tum des deutschen Dichters, so ist auch dies ein symbolischer Vorgang von starker Wirklichkeit. Darüber hinaus fragent wir uns, ob wohl die »Kulturfräger« auf der anderen Seite über Männer verfügen, die eine so geschlossene Einheit von Soldat, Denker und Dichter darstellen.

Den einzigen Engländer, der unseren Vorstellungen hiervon etwa entsprochen hätte, Lawrence, den großen Wüstenkämpfer, hatten seine sauberen Landsleute durch den ungeheuren Wortbruch an den Arabern dazu gebracht, daß er von diesem England nichts mehr wissen wollte. Er hatte erkannt und sprach es auch aus, daß England nur bestehen könnte, wenn es mit dem Führer ginge.

England hat sich gegen den Führer entschieden. Es kämpft nun mit allen Mitteln gegen Deutschland und gegen das kommende Europa. Es spielt sich dabei gemeinsam mit dem Bolschewismus als Retter der Kultur auf. Die »Kulturträger« der Londoner City und die den verlassenden bolschewistischen Machthaber werden es aber noch früh genug erkennen: die Kultur, die sie glau-ben retten zu müssen, steht nicht in ihrem Lager! - Sie manifestiert sich heute wie immer am schönsten in den unsterblichen Werken der deutschen Dichter und Denker. Und ihr ewiges Symbol ist und bleibt: Weimarl Heinz Gruber Weimarl

#### Von A bis Z erlogen

Das alte Märchen des Herzogs von Bedford neu aufgetischt

Berlin, 27, Oktober

Der Herzog von Bedford hat sich bemüßigt gefühlt, in einem Interview, das er dem »Daily Mail« erteilt hat, erheut das Märchen aufzuwärmen, das er bereits vor einemhalb Jahren der Welt aufgetischt hat. Dieses Märchen wußte zu erzählen, daß im Anfang des Jahres 1940, als er noch Lord Tavistock hieß, bad getrieben, nur um uns neue Verluste die deutsche Gesandtschaft in Dublin ihm deutsche Friedensvorschläge übergeben habe. Bereits damals wurde festgestellt, daß es sich bei den Mitteilungen einige Offiziere und Soldaten, ale verwunder englischen Presse hierüber um plumpe und durchsichtige Meldungen Vormarsch wieder aufnahmen, haben sie handelte, die von A-Z erlogen sind. Die ihre Verwundeten schrecklich verstümgleiche Lüge nach eineinhalb Jahren ent- melt wiedergefunden. Menschen, die hätspricht zwar der Tradition des engli- ten gerettet werden können, haben ihren schen Sprichwortes «Lüg drauf los und letzten Atemzug unter furchtbaren Leibleib dabei«, vermag aber die fehlende den aushauchen müssen. Man' hat ihnen Wahrheit nicht zu ersetzen.

# **Zwei Jahre Generalgouvernement**

Ein stolzer Leistungsbericht des Generalgouverneurs Aufstieg auf allen Gebieten

Krakau, 27. Oktober. Mit einem Staatsakt auf der Burg zu Krakau beging das Generalgouvernement heute die Feier seines zwei-jährigen Bestehens. In Anwesenheit führender Persönlichkeiten aus Regie-rung, Partei und Wehr-Regiemacht erstattete der Statthalter des Führers im Nebenlande des Reiches, Genéralgouverneur Reichsminister Dr. Frank, einen stolzen Leistungsbericht über die nunmehr zurückliegende zweijährige Ordnungs\_ und Aufbauarbeit im Weichselraum, die durch die im zweiten Jahre des Bestehens des Generalgouvernements erreichte Konsolidierung der Führung und Verwaltung wesentlich gefördert worden ist, und umriß in grundsätzlichen Ausführungen die neuen Aufgaben, die dem Generalgouvernement durch die politischen und militärischen Ereignisse des vergangenen Sommers gestellt

Generalgouverneur Reichsminister Dr. | Osteinsatz - zu beseitigen. Dieser Aufgabe Frank stellte fest, daß im Generalgouvernement heute auf allen Gebieten ein Auf-Siedlungsraumes ebenfalls der deutschen Marschkilometern einen Gedichtband oder ein anderes lieb gewonnenes Buch in Feindesland mitgeführt haben.

Siedlungsraumes ebemals der deutscher lagdwerten eine stabile Ordnung vorein anderes lieb gewonnenes Buch in nement sei nunmehr dazu berufen, alle früheren Vorurteile über Ostarbeit und Distriktes Galizien habe das General-

RADOM

Die heutigen Grenzen des Generalgouvernements nach der Eingliederung des Distrikts Galizien

entspreche der Aufbau der Verwaltung, die auch etwas neues sei und deren Erstieg sestgestellt werden könne, der zu den großartigsten Hofsnungen berechtigste. Zum erstenmal in der Geschichte habe die Verwaltung im Generalgouversei das Gebiet östlich des polnischen nement ein Zeugnis für sich: Das Generalgouvernement sei ein befriedetes Ge-

gouvernement am 1. August eine verkehrs- und ernährungsmäßige sowie der Wirtschaftsstruktur nach außerordentlich zukunftsreiche Erweiterung erfahren.

In einem kurzen Überblick über einzelne Erfolge der Verwaltungsarbeit im Generalgouvernement erwähnte Reichs-minister Dr. Frank u. a., daß die Ernte des laufenden Jahres dank der deutschen Arbeit überdurchschnittlich gewesen sei. Damit sei das Generalgouvernement ernährungsmäßig imstande, die gesamte Bevölkerung aus eigener Kraft zu erhalten. Ebenso hob der Generalgouverneur die Fortschritte in der industriellen Erzeugung hervor. Auf dieser sich ständig bessernden Wirtschaftsbasis entwickle sich auch eine gesunde Finanzlage des Generalgouvernements. Der Etat sei ausgeglichen. Der Generalgouverneur erwähnte ferner noch die Fortschritte auf dem Gebiete des Hoch- und Straßenbaues, der Flußregulierung, insbesondere der Weichsel, sowie der Großwasser-kraftwerke, alles Beweise für die deutsche Verwaltung in diesem Raum. Durch die mit dem heutigen Tage im Generalgouvernement zur Ausgabe gelangende Führermarke sei ein weithin sichtbares Symbol für die im Nebenland des Reiches innerhalb der nunmehr vergangenen zwei Jahre geleisteten Aufbauarbeit geschaffen worden. Durch die symbolhafte Einbeziehung des Generalgouvernements in das Großdeutsche Reich sei der Weg in die Zukunft vorgezeichnet.

Mit dem vom Stellvertreter des Generalgouverneurs, Staatssekretär Dr. Bühler, ausgebrachten Sieg-Heil auf de Führer endete der für alle Deutschen im Generalgouvernement Anerkennung und Verpflichtung zugleich bedeutende feier-liche Staatsakt.

## Italien kämpft bis zum **Endsieg**

Mussolini übergibt 3000 pontinischen Bauern ihren Hof

Littoria, 27. Oktober. Mussolini übereignete am Sonntag ründ 3000 Bauern — durchwegs ehemaligen Frontkämpfern —, die als erste an der Urbarmachung der pontinischen Sümpfe mitarbeiteten, die bisher als Pächter des Frontkämpferwerkes bebauten Bauern wicklung des pontinischen Gebietes einen höfe Dem Duce der von Parteisekretär denkwärdigen Markstein bilde Mussolini Minister Serena und dem Landwirt- erklärte, daß es der unterschütterliche schaftsminister Tassinari begleitet war, Wille des italienischen Volkes sei, bis wurden in Littoria von den aus der gan- zum Endsieg zu kämpfen.

zen Provinz zusammengeströmten Bauern höfe. Dem Duce, der von Parteisekretär denkwürdigen Markstein bilde. Mussolini Minister Serena und dem Landwirt- erklärte, daß es der unterschütterliche

#### Die Schuld des Judentums

(Fortsetzung von Seite. 1)

Haben Sie sich gefragt, warum die Juden aus Bessarabien ihre Häuser in Brand gesteckt haben, bevor sie sich zurückzoder im Alter von 14 bis 15 Jahren angetroffen haben, die die Taschen voll Gra-naten hatten? Haben Sie sich jemals gefragt, wieviele von uns meuchlings von der Hand Ihrer Rassegenossen umgebracht wurden oder gefallen sind, wieviele von uns begraben wurden, ehe sie tot waren? Wenn Sie auch in dieser Beziehung Beweise haben wollen, können Sie sie haben. Es sind Taten des Hasses, der bis zum Wahnsinn getrieben war, die Ihre Juden unserem duldsamen und gastlichen Volk gegenüber begangen haben, das heute nun seiner Würde und seiner Rechte eingedenk geworden ist.

Als Antwort auf unseren Großmut, mit dem Sie in unserer Mitte aufgenommen und behandelt worden sind, haben Ihre Juden, nachdem sie Sowjetkommissare geworden waren, die Sowiettruppen bei Odessa durch einen Terror sondergleichen, den die sowjetischen Gefangenen bezeugt haben, zu einem unnützen Blutbeizubringen, Im Gebiet des Asowschen Meeres hatten unsere Truppen, als sie s'ch einmal vorübergehend zurückzogen, det waren, zurückgelassen. Als sie ihren le den aushauchen müssen. Man hat ihnen Jahr Veranlassung zu dem britischen bus raste gegen ein Brückengeländer und idie Augen ausgestochen, man hat ihnen Überfall auf den Irak gab. Nach der bri- geriet in Brand. 22 Insassen wurden getöte

die Zunge herausgeschnitten, die Nase und die Ohren abgeschnitten.

Sind Sie, Herr Fildermann, sich dieses Schauspiels bewußt? Erschrecken Sie? Fragen Sie sich, warum soviel Haß von seiten einiger Juden aus der Sowjetunion, Grenzziehung im Geiste der Freundschaft gesteckt haben, bevor sie sich zurückzo-gen? Können Sie es sich erklären, warum wir bei unserem Vormarsch jüdische Kin-der im Alter von 14 bis 15 Jahren angedarüber bewegen, was sie nicht verdienen, Lassen Sie sich, wenn Sie wirklich eine Seele haben, das zu Herzen gehen, was sie verdienen. Weinen Sie mit den Müttern, die auf diese Weise ihre Kinder unter solchen Leiden verloren haben, aber nicht mit jenen, die sich selbst und auch Ihnen so viel Schlechtes angetan haben.«

#### Der Grossmufti von lerusalem den britischen Häschern entkommen

Rom, 27. Oktober.

Der Großmufti von Jerusalem, Scheich Amin el Husseini, ist, wie amtlich be-kanntgegeben wird, wohlbehalten auf einem Flugplatz in Süditalien eingetrof-

Der Großmufti von Jerusalem, einer der höchsten politischen und religiösen Würdenträger der arabischen Welt, ist ein erbitterter Gegner der Engländer. Als solcher war er durch Jahre hindurch der hartnäckigen Verfolgung durch die Briten und den Anschlägen des englischen Geheimdienstes ausgesetzt, denen er sich jedoch oft in abenteuerlicher Weise durch die Flucht zu entziehen wußte. Als Leiter des Kampfes gegen die englische Herrschaft in Palästina war er in Bagdad, wohin er fliehen mußte, außerordentlich rührig. Gleichzeitig war er auch einer der Leiter der irakischen Aufstandsbewegung, die im vergangenen Jahr Veranlassung zu dem britischen

tisch-sowjetischen Besetzung des Lande boten die Briten alles auf, seiner habhai zu werden, und setzten sogar einen Kopf-preis von 25.000 Pfund Sterling aus. Dem Großmufti ist auch diesmal die Fluch aus den englischen Fängen geglückt jetzt befindet er sich in Italien in Sicher heit.

#### Grenzziehung zwischen Kroatien und Montenegro

Vertragsunterzeichnung in Agram Agram, 27. Oktober.

kroatischen Außenministeriun wurde am Montag der kroatisch-italien sche Vertrag über die Grenzziehung zw schen Kroatien und Montenegro unter zeichnet. Die Grenze beginnt südlich von Dubrovnik und verläuft dann entlang de alten Grenzlinie zwischen der ehemalige Österreichisch-ungarischen Monarchie un Montenegro bis zur Dreiländerecke zwi-schen Kroatien, Montenegro und Serbien am Kljunak-Gipfel.

In der Einleitung des Vertragstextes wird zum Ausdruck gebracht, daß die schen Volkes nach Wiederaufrichtung Montenegros erfolgt sei.

## In wenigen Zeilen

Dr. Goebbels — 15 Jahre Gauleiter vo Berlin, Am 28. Oktober sind 15 Jahre se dem Tage vergangen, an dem der Führer Dr. Goebbels die Gauleitung des Gaues Ber lin der NSDAP übertragen hatte. Aus die sem Anlaß versammelte sich am Montag abend die alte Garde der Berliner Bewegung im Deutschen Opernhaus um ihrem Gauleite im Deutschen Opernhaus, um ihrem Gauleite eine herzliche Kundgebung der Treue und de Verbundenheit zu bereiten.

Das »Deutsche Haus« in Rom seiner Be stimmung übergeben. Am Samstag wurde Rom das neue »Deutsche Haus« durc Staatssekretär Gauleiter Bohle in feierliche Form seiner Bestimmung übergeben. Gauleiter Bohle, der Chef der Auslandorganisatio der NSDAP, weilt anläßlich des bevorstehen den 19. Jahrestages des Marsches auf Romin Auftrag des Führers an der Spitze eine Aberdaung in der itslienischen Hauntstadt. Abordnung in der italientschen Hauptstadt.

Spätes Moskauer Eingeständnis. Die sow jetischen Machthaber haben erst jetzt, als volle fünf Tage später, den Verlust des Ri stungszentrums Stalino zugegeben. Der Fa von Charkow wird aber noch immer verheim

Verkehrsunglück fordert 22 Tote. At Clanton in Nordamerika wird ein schwere Straßenunglück gemeldet. Ein großer Auto

## Wie denken zueück

23 Jahre der Not

Heute, wo wir uns in der sicheren Hut des Reiches befinden, denken wir an die 23 Jahre zurück, die wir unter jugoslawischer Herrschaft verbringen mußten, an diese 23 Jahre tiefster Erniedrigung, die mit dem Zerfall der Habsburger Monarchie für die Untersteiermark begonnen hatte.

Wir denken mit Ehrfurcht an die Marburger Opfer des 27. Jänner, die bei einer friedlichen Demonstration ohne jeden Grund von der Soldateska der neuen Machthaber zusammengeschossen wurden, Nicht nur Volksdeutsche standen damals am Hauptplatz, auch die heimattreue Bevölkerung aus Stadt und Land bezeugte damit ihre Treue zur angestammten Heimat.

Wir denken zurück, wie - einer Sintflut gleich - Tausende von Krainern und Küstenländern, die ihre Heimat feige verlassen haften, über unser Land hereinbrachen und die hier Ansässigen vertrieben. Schon in den ersten Monaten mußten Zehntausende die Untersteiermark verlassen. Binnen einigen Monaten wurde so die Zahl der Deutschen Marburgs von 24.000 auf unter die Hälfte herabgedrückt. Ebenso ging es in der ganzen Unter.. steiermark.

Mehr als doppelt soviel Deutsche wur-den 1919 aus der Untersteiermark ver-trieben, als bei der kürzlich ausgeführten Aussiedlung Slowenen dorthin geschickt wurden, wohin sie ihr Herz zog. Das sol-len alle jene nicht vergessen, die von Unrecht reden!

Und weiter ging der jugoslawische Terror, Geiseln wurden ausgehoben, viele Untersteirer in Stadt und Land verhaftet, deutsche Vereine, bis auf wenige, aufgeöst, ihr Vermögen eingezogen, die deutschen Berghütten weggenommen, alle deutschen Gemeindevertretungen aufgelöst, alle deutschen Schulen wurde ge-schlossen und die deutschen Kinder in slowenische Schulen gepreßt. Durch Jahre hatten unsere Volksgenossen kein Wahl-recht, erst um die Mitte der Zwanziger-jahre konnten die Unterteiner den »Politischen und wirtschaftlichen Verein der Deutschen« gründen, dem aber nur ein sehr beschränkter Wirkungskreis bewilligt war. Aber auch dieser Verein wurde 1929 wieder aufgelöst. Wieder standen wir ohne Vertretung unserer Interessen

Immer größer wurde die Hetze gegen alles Deutsche. In den Laibacher Blättern erschien ein Hetzartikel nach dem anderen. Es wurde behauptet, daß in Untersteiermark überhaupt keine Deutschen seien, sondern daß alle, die sich Deut-sche nennen, nur Renegaten seien Menschen, denen man tiefste Verachtung entaussaugen und das von ihm erpressen, was es mit blutigen Schwielen erarbeite. In diese Zeit fiel das Wirken der »Orjuna«, die mit Gewalt und Terror vorging. Auf der Straße, in öffentlichen Lokalen, wurden Deutsche verprügelt, heimattreue Untersteirer erhielten Drohbriefe, in denen ihnen mit dem Tode gedroht wurde, deutsche Firmenschilder und Häuser wurden mit Teer beschmiert. Damals fand auch der Überfall auf die deutschen Akademiker statt, die sich im Hinterzimmer eines Gasthofes in Marburg zu stillem bundes, Beginn 17 Uhr, Gedenken zu einer Gründungsfeier versammelt hatten. Unter Führung des Küstenländers Dr. K. Cazafura und des Dr. Irgolić erschien eine große Zahl von Raufbolden, die mit Ochsenziemern und Stahlruten auf die Anwesenden losschlugen, von denen ein Großteil alte, weißhaarige Männer waren. Nicht ein einziges Mal wurde einer der Übeltäter von der Behörde bestraft, schutzlos stand die Bevölkerung allen Übergriffen gegen.

Besonders steigerten sich diese Verfolgungen, seitdem die Klerikalen in die Belgrader Regierung eingetreten waren. Die erste Tat des 1935 zum Banus in Laibach ernannten Dr. Natlačen war die Auflösung der 1931 gegründeten Kulturbundsortsgruppe in Marburg, der die Auflösung sämtlicher anderen Ortsgruppen in der Untersteiermach feleste Alle pen in der Untersteiermark folgte. Alle deutschen Veranstaltungen, selbst harmlose musikalische Aufführungen (Dresdener Streichquartett) wurden verboten Die Presse begann wieder mit ihrem Jekläff. Offen wurde der Bovkott aller deutsende andere flohen ins Reich, um dort Hundere wurden von ihm, weil sie weiße die sich im Weltkrieg ausgezeichnet hat- und Reich arbeiten!

# Wie heisst du eigentlich?

Eine Verordnung des Chefs der Zivilverwaltung regelt die Schreibweise der Vor- und Familiennamen in Untersteier

hat alles getan, um der Untersteiermark das Gesicht eines Balkanlandes zu geben. Das konnte man an den Straßen, an unsern Dörfern und Märkten, vor allem aber in den Städten sehen. Nicht genug, daß sie verwahrlost wurden, stellte man auch Bauten hinein, die vielleicht irgendwo in Südserbien oder in einer amerikanischen Judengasse ihren richtigen Platz gehabt hätten, aber nicht in unserer Heimat. Mit dieser serbischen »Baukultur« ist bereits aufgeräumt worden, und soweit dies in den sechs Monaten seit der Befreiung noch nicht geschehen konnte, wird es nachgeholt werden, und zwar gründlich.

Natürlich hätte die jugoslawische Verwaltung am liebsten auch die Menschen in der Untersteiermark so über Nacht zu Mazedoniern und Tschitschen gemacht. Schon damit sie besser in die glorreich verflossene jugoslawische Ar-mee gepaßt hätten. Weil das aber doch nicht ging, hat man den Untersteirern zunächst einmal ihre Namen gestohlen und verhunzt. Dabei hat freilich die von Laibach »slowenisch« erzogene katholische Geistlichkeit seit der Mitte des vorigen Jahrhunderts bereits eine eifrige Vorarbeit geleistet.

Man sehe sich nur einmal die Friedhöfe von der Drau und Mur südwärts bis zur Save an und die Geschäftsschilder! Zu Tausenden findet man da entstellte und bis zur Unkenntlichkeit ver-stümmelte Namen, wie Laha, Kac, Deuč, Višinga, Štainpah, Veingrl, Vagna, Cehna Laitrsberga, Krn, Milna, Vrba. Noch vor achtzig, ja oft noch vor zwanzig und zehn Jahren hatten die Leute Lacher. Katz, Deutsch, Fischinger, Steinbach, Weingerl, Wagner, Zechner, Leitersber-ger, Kern, Müllner und Färber geheißen.

einem Gezisch und zu zahnbrechenden Plcr. Wenn solche Umgetaufte ihre Namen nannten, konnte man das angenehme Gefühl haben, daß sie einem ins Gesicht spucken wollten und man sehnte sich nach einem Handtuch. So wurden Untersteirer zu belächelten, erbarmungswürdigen Exoten gestempelt, Kein Mensch, der solche Namen hörte, ahnte, daß die Wiege ihrer unfreiwilligen Träger im schönen Untersteirerland gestanden hatte. Kein Mensch in aller Welt fand sich mit den vokalarmen und vokallosen Namen und den Hatscheks und »Feindesabzeichen« darüber zurecht.

So balkanisierte man im steirischen Unterland. Die slowenisch gewordene Geistlichkeit machte den Anfang und die Serben vollendeten das Werk. Vor dem Weltkrieg gab es - um nur noch ein Beispiel anzuführen — in St. Peter am Königsberg eine Familie, die sich Sa-vrnjak schreiben mußte. Die Urgroßeltern hatten noch Schabernack gehei-Ben, sie stammten wohl irgendwoher aus dem Fränkischen. Möglicherweise war den Serben auch Savrnjak noch nicht hinreichend balkanisch und sie haben den Namen weiter zusammengestutzt und noch unaussprechlicher gemacht.

Aber man begnügte sich nicht mit der Vergewaltigung der Familiennamen, man griff auch nach den Vornamen, um sie zu verschandeln. Blasius, Theodor, Rudolf, Barbara und Karoline klangen dem serbischen Ohr zusehr deutsch, zusehr nach Europa. Und daher führte man dafür Blaž, Božo, Branko, Bara und Draga ein. Den mit diesen Rufnamen Geschlageger, Kern, Müllner und Färber geheißen.
Aber fast bei jeder Eintragung in die
Kirchenbücher und Matriken bekamen
unter der Feder solch eines Hetzers im mit sich und den Kindern einen höchst geistlichen Gewand die Namen ein an- zweifelhaften Dienst erwiesen haben. deres Aussehen. Die tönenden Laute Denn nicht nur, daß daraus eine ziemlich

Die jugoslawische Zwangsherrschaft gingen verloren, die Namen wurden zu deutliche politische Einstellung abgeleitet werden könnte, scheinen dem Euro-Explosionen. Aus einem Tröster machte päer derartige Bezeichnungen überdies man einen Trsta, aus einem Pilzer einen aus einem Bereich zu kommen, aus dem die Kulturwelt die Namen für ihre Haustiere zu entnehmen pflegt.

Mit dem bisherigen unmöglichen und unerträglichen Unfug wird nun Schluß gemacht. Untersteirer sollen künftighin nicht ein Gespött für ihre Mitwelt sein, Beamte sich nicht vor die Drahtverhaue einer zeitraubenden slowenischen oder serbischen Willkür gestellt sehen. Und so regelt nun eine Verordnung des Chefs der Zivilverwaltung in der Untersteiermark mit aller nur wünschenswerten Deutlichkeit die Schreibweise von Vorund Familiennamen: Vornamen dürfen in Wort und Schrift nur in ihrer deutschen Form gebraucht, die Familienna-men nur in der deutschen Schreibweise geschrieben werden. In den Geburten-, Sterbe- und Familienbüchern dürfen nur deutsche Vornamen und die Familiennamen nur noch in der deutschen Schreibweise eingetragen werden. Gleiches gilt von allen amtlichen Urkunden, Schriftstücken 'und von den - Namensschildern. Alles Nähere ist dem Verordnungsund Amtsblatt des Chefs der Zivilverwaltung zu entnehmen.

Die Frage: Wie heißt du eigentlich? wird ein- für allemal geklärt. In der Zukunft wird es nicht mehr vorkommen können, daß eheliche Söhne einen anderen Namen haben als ihre Väter. Altes Unrecht wird wieder gutgemacht.

A. Ger.

#### Serbien von heute

»Nowo Vreme« antwortet auf eine Botschaft Lord Amerys an das serbische Volk

Belgrad, 27, Oktober

»Nowo Vreme« antwortete am Sonntag in einem Leitartikel auf eine vom Londoner Rundfunk verbreitete Botschaft des britischen Kabinettsmitgliedes Lord Amery an das serbische Volk. Schon einmal hat Lord Amery, so schreibt das Blatt, uns das Dach über den Köpfen angezündet und über Tausende in den Tod geschickt. Auch am 25. März schrie er herum und forderte gerade uns Ser-ben auf, uns selbst in den Abgrund zu stürzen. Leider fanden sich damals einige Verrückte. Heute befindet sich Großbritannien wieder in höchster Not. Es findet sich nach dem Zusammenbruch der Sowjets kein Wahnsinniger mehr in Europa, der bereit wäre, für Rechnung Englands Selbstmord zu begehen. Jetzt erinnerte man sich also wieder der Serben und forderte sie auf, den englischen Karren aus dem Dreck zu ziehen. Deshalb klatscht auch London den kommunistischen Massen Beifall, um sie zur Fortsetzung ihrer Aktionen aufzumuntern. Wenn auch Menschen sterben und Sachwerte vernichtet werden, das macht alles nichts, wenn nur die edle englische werden auch diesmal die Untersteirer in Rasse weiterlebt »zum Wohle« der von

## **Versammlungen in der Untersteiermark**

Vierter Tag der Versammlungswelle des Steirischen Heimatbundes

Dienstag, den 28. Oktober finden in | den Ortsgruppen der Kreise Cilli, Lutgegenbringen müsse. Die Deutschen seien tenberg, Marburg-Land und Pettau des Menschen, die nur das slowenische Volk Steirischen Heimatbundes 16 Versamm-Steirischen Heimatbundes 16 Versammlungen statt, und zwar in

Pragwald um 17 Uhr; es spricht der Kreisführer Dorfmeister,

Arndorf, Beginn um 17 Uhr, Hofrain, Beginn um 17 Uhr, Rabensberg, Begian um 17 Uhr, Cilli-Kötting, Ortsgruppenheim, Beginn

Wöllan, in Skalis, Beginn um 17 Uhr, Wöllan, Saal des Steirischen Heimat-

Bad Radein, Beginn 19 Uhr,

Oberradkersburg, Beginn 19 Uhr; es spricht der Bundesführer,

Süßenberg, Beginn um 19 Uhr,

Hohenmauthen, Beginn 16.30; es spricht der Leiter des Hauptarbeitsgebietes Propaganda in der Bundesführung Tutter, Wintersbach, in St. Martin, Beginn 15

Plankenstein, in Hl. Geist, Beginn 18

Kirchberg, Beginn 17 Uhr, Wittmannsberg, Beginn 17 Uhr, Dornau, Beginn 17 Uhr.

Wie in den bisherigen Versammlungen Massen erscheinen, um den Worten der ihr unterjochten und geknechteten Ras-Redner zu lauschen und Antwort auf sen und Völker aller Farben und Spragrundlegende Tagesfragen zu erhalten.

wurde der wirtschaftliche Druck ver-stärkt. 1936 kam eine Verordnung heraus, die die berühmten Grundverkehrskommissionen einsetzte, ohne deren Be-willigung auch in der Untersteiermark eine Übertragung von Grundbesitz nicht durchgeführt werden konnte. Ein gleich-zeitiger Geheimerlaß verbot, einen Kauf von Häusern und Grundbicken an Deutsche und »Deutschfreundliche« zu gestatten. Dies wurde konsequent durchgeführt. Da aber aus Not oder Erbteilungen deutscher Besitz verkauft werden mußte, schrumpfte dieser immer mehr zusammen.

Seit der Befreiung der Ostmark stieg der Terror immer mehr. In Marburg selbst waren Überfälle auf Volksdeutsche an der Tagesordnung. Es wurde bald gefährlich, mit Steirerjoppen auf die Straße zu gehen. Allen Automobilen, die aus dem Reich kamen, wurden die Hakenkreuz-

ihr Brot zu finden. Von allen Seiten Strümpfe trugen, unschuldige Volkslieder ten, wurden ohne Charge einberufen und wurde der wirtschaftliche Druck ver. Sangen oder meist überhaupt ohne Grund in zerfetzte, verlauste Uniformen gesteckt. zu Geld- und Freiheitsstrafen verurteilt. Die Gendarmerie in Hohenmauthen und Mahrenberg prügelte Unschuldige in den Kasernen derart, daß man das Geschrei der Gemarterten durch den ganzen Ort hörte. Armbrüche, Trommelfellrisse und andere Verletzungen waren an der Tages. ordnung. Unter erdichteten Anschuldigungen ließ Milač ganze Gruppen anges thener Volksgenossen mit ihren Frauen ins Marburger Gericht schaffen, in dem sie mehrere Wochen verbringen mußten, bis sich ihre Unscauld endlich auch für die jugoslawischen Gewalthaber herausstellte.

Mit dem Beginn des Krieges kamen als neue Plagen ständige Einberufungen zum Militär, von der alle Ervölkerungsschich. ten gleich betroffen wurden. Die Polizeibehörden sandten an die Truppenkörper schen Geschäfte und Unternehmungen gepredigt. Viele deutsche und heimat, treue Unternehmer wurden an den Rand des wirtschaftlichen Zusammenbruches gebracht. Die slowenischen Unternehmer wurden gezwungen, ieden deutschen Angestellten aus ihren Betrieben zu entfergestellten und Kinder, wurden verprügelt.

fähnchen abgerissen. Am vorabend des Geburtstages des Führers wurden Marburg und alle Ortschaften der Untersteiburg und der Untersteiburg und der Untersteiburg und der Gelichter vollkommen besetzt. Volksgenossen, die sich auf der Straße befanden, selbst Frauen gestellten und Kinder, wurden verprügelt.

Beschreibungen der En gerückten. Das diese »Hitlerianer« und Verräter seien, auf die man besonders achten müsse. Wie man mit diesen Männern umging ist unbeschreiblich. Ein Großteil wurde in Arbeitslager an die albanische Grenze geschickt und wie Sträflinge behandelt. Die meisten volksdeutschen Reserveoffinen und Kinder, wurden verprügelt. Arbeiter wurde arbeits os und mußte von der Volksgruppe arbeiten werden Tau- Dort wütete Bezirkshauptmann Mila 3. seibst Reserveoffiziere der alten Armee.

Wie ungeheuer drückend dies gewirkt hat, kann nicht geschildert werden. Da-neben fanden fortwährend Hausdurchsuchungen und Verhaftungen wegen Spionageverdachtes statt, wobei die Verhafteten unmenschlichen Martern unterworfen wurden, die hinter den in der Sowjetunion üblichen Methoden nicht zurückblieben. Dabei taten sich die aus Krain stammenden Polizeikommissäre Schun

und Jančič besonders hervor.

Die Untersteirer waren in ihrer großen Mehrheit an den Verfolgungen, denen wir ausgesetzt waren — die vorstehende Schilderung bietet ja nur einen ganz kurzen Überblick - unschuldig, verurteilten sie und sehnten selbst den Anschluß an das Reich herbei. Den Ausruf »Wann wird Hitler uns endlich erlösen!« konnte man am Land und in den Vorstädten hun-

dertmal hören.

chen der Welt.

Wie ungeheuer groß die Freude war, als am 8. April die deutsche Wehrmacht in unser schönes Land einmarschierte und wir wieder freie Menschen waren, kann uns jedermann aachfühlen. Unser Sehnsuchtstraum ist erfüllt: Wir können in der ungeteilten Steiermark wieder Deutsche sein, können unsere Kinder zu deutschen Menschen erziehen, wir dürfen für Führer Dr. Badl

## OLK und KULTU

### Das deutsche Buch kämpft mit

Über 100 namhafte Dichter an der Front

Weimar, 27. Oktober

Reichsminister Dr. Goebbels gab am Sonntag in seiner Rede zur Eröffnung der Woche des deutschen Buches einen Rechenschaftsbericht über die Leistungen und Erfolge des deutschen Schrifttums im zweiten Kriegsjahr und umriß in umfassender Darstellung die Bedeutung des deutschen Buches als Spiegel unserer Zeit und als Bindeglied von der Heimat zu: kämpfenden Front.

Der Krieg, den heute unsere Soldaten siegreich an allen Fronten durchiechten, so führte Dr. Goebbels aus, sei für uns Deutsche mehr als nur ein Kampf um Rohstoffe und Lebensraum. Er bedeute für unsere Volksgesamtheit die Behauptung der europäischen Kultur, die die Achsenmächte in ihren sicheren Schutz genommen hätten. Wieder einmal seien die ältesten und wertvolisten Kulturvolker des europäischen Kontinents angetreten, um zu verteidigen, was sie in über zwei Jahrtausenden aufgebaut hatten. Eines der wichtigsten kulturellen Güter, denen die nationalsozialistische Führung in den vergangenen Jahren des Aufbaues ihre besondere Fürsorge habe angedeihen lassen, sei das deutsche Buch und wenn sich gerade im Kriege das ganze deutsche Volk zu den Werken seiner Dichtung bekenne, so sei das | der stolzeste Beweis für den Erfolg unserer systematischen Buch- und Kulturpilege in den hinter uns hegenden Jah-

Die Zeit, die wir heute durchleben. findet im Buch ihren Ausdruck. Wie das Buch ein Zeichen der Zeit ist, so ist die Zeit auch im Buche gestaltet worden. Niemals kam das in unserer deutschen Geschichte stärker zum Ausdruck als heure. Wenn wir das epochale Werk des Führers "Mein Kampf« hierbei mit · ziehen dürien, so ist es nicht zuviel gesagt, wenn wir behaumen, daß Bücher die geistigen Durchbrüche unserer Zeit gewesen sind. Sie haben zu ihrem Teil Geschichte gemacht, Wir, die wir von unseren Feinden manchmal über die Schultern als Volk der Dichter und Denker belächelt wurden, sind stolz auf diesen Fhrentitel; aber wir brauchten nur zu dieser starken Neigung zum Geistigen h'n noch den Weg zu unserer eigenen Kraft zu finden, um die Anwartschaft auf eine wahre Weltmacht zu erringen. Diese Umwandlung unseres Volkswesens findet in unserer Zeit

Dr. Goebbels wies dann auf zwei große Aufraben hin, die das deutsche Buch im Krieg zu erfüllen habe: Es zeige dem dentschen Volke die gewaltigen Hintergründe des geschichtlichen Geschehens unserer Tage und es spende ihm Krait und Entspannung in den schweren Wochen und Monaten des Krieres. Gerade darum sel das deutsche

des deutschen Soldaten an der Front geworden. 250 Millionen Bücher und Schriften seien im abgelaufenen Berichtjahr im Reich herausgebracht worden bei einer Durchschnittsauflage aller Erscheinungen von je rund 11.000 Stück. Wieder stehe an erster Stelle das schöngelstige Schrifttum mit einer Gesamterzeugung von 73 Millionen Büchern. Hierunter befänden sich allein 39 Millionen Bücher aus Neuerscheinungen, Die Zahl von 14 Millionen neu aufgefegter Bücher unsere Kultur, unsere ewigen Güter und beweise, daß bei uns das Buch als Eintagssensation vollkommen verschwun-den sei. Wirklich wertvolles Schrifttum könne viele Jahre hindurch auf das Interesse unseres Volkes rechnen.

An zweiter Stelle stehe die politische und dokumentarische Literatur der Zeit mit einer Gesamtauflage von 561/2 Millionen. Diese Auflage widerlege in schlagender Weise die Einwendungen der der Kraft des Wortes wollen wir sie rer Treffens sandten die versammelten Feindseite, daß das deutsche Volk sein schildern, so wie der deutsche Soldat Autoren des Reiches und der vertretenen Interesse an der Gegenwart verloren sie mit der Kraft des Schwertes gestal-habe. Unter den 56½ Millionen Büchern tet, Mit ihm gemeinsam wollen wir sie der Zeit befänden sich 33 Millionen Bücher aus Neuerscheinungen aus dem Ge- uns in Bereitschaft finden. Dann wird b'et des Wehr- und Kriegsschrifttums

sprach Dr. Goebbels vom kämpferischen schiehte beginnt.« Einsatz des deutschen Schrifttums. Über 100 deutsche Dichter von Ruf trügen heute als Soldaten den grauen Rock und seien in der Hauptsache bei den Propa-Zeit.

vorstehenden großen Aktionen im Dienste des deutschen Schrifttums hin und
menarbeit. Er ging auf die Gründung des
richtete zugleich einen Appell an das europäischen Schriftstellerverbandes ein,
ganze deutsche Volk, mitzuarbeiten an die auf Anregung und auf besonderen berufen werden. der ersten und vornehmsten Aufgabe, die deutsche Wehrmacht im kommenden Winter ausreichend mit guten Büchern zu versorgen, "Es werden dazu in der Hauptsache zwei Wege beschritten. Eine Anzahl bester Literatur wird in Großauflage in handlichstem und an-sprechendstem Format herausgebracht sprechendstem Format herausgebracht und der Wehrmacht zur Verteilung übergeben. Als erstes Ergebnis dieser Aktion werden wir in Kürze drei Millionen Bücher an die deutschen Soldaten an der Front zum Versand gelangen lassen. Die großzügige Maßnahme, die gestellte genichte der Verordnungen des Poglavnik Durchfügungen der Verordnungen des Poglavnik Durchfügungen sen, Die großzügige Maßnahme, die ge-wiß von unseren Soldaten mit Freude begrüßt werden wird, soll im Laufe des Winters noch einmal wiederholt wer-

inhr Dr. Goebbels fort, nähmen im Krieg die führenden Autoren befreundeter Noteil. Ihre soeben abgeschlossene Reise durch die deutschen Gaue sei sozusa-Krieges. Gerade darum sei das deutsche gen ein praktischer Anschauungsunter- mit Angehörigen freier Berufe besetzt. Der fähigungs Buch vor allem zum wahren Eigentum richt und eine Belehrung darüber gewe- Poglavnik erließ eine Gesetzesverordnung, zu haben.

Fesseln abzustrelfen und den Weg zur 

neten sich bereits die großen Zukunftsaufgaben unserer Nation und mitten in ihnen des deutschen Schrifttums in seiner Gesamtheit ab. In fester und unbeirrbarer Zuversicht fühlten wir uns gerade heute als Vertreter des geistigen Deutschlands mit dem Führer als Schirmherrn unseres kulturellen Lebens auf das tiefste verbunden. Er habe den Mut gehabt, den Kampi gegen den ewigen Weltfe'nd auf sich zu nehmen. Mit seinen Soldaten beschütze er alles, was wir besäßen: Haus und Hof, unsere Frauen und unsere Kinder, aber auch Goebbels, habe vor einer außerordentnicht zuletzt unter ihnen das deutsche Buch als die schärfste Wafie unseres Geistes.

In einem Ruf an die Dichter unserer Zeit faßte Reichsminister Dr. Goebbels das Bekenntnis dieser geistig Schaffenden in den Worten zusammen: »Daß wir der Zeit würdig sein wollen, das soll untet. Mit ihm gemeinsam wollen wir sie am Ende erfüllen. Die große Zeit soll et des Wehr- und Kriegsschrifttums die Stunde kommen, da das Reich die In Worten höchster Anerkennung Zeit der stolzesten Blüte seiner Ge-

#### Empfana bei Reichsminister Dr. Goebbels

Re'chsminister Dr. Goebbels empfing gandakompagnien eingesetzt. Sie mach- im Anschluß an die feierliche Eröffnung ten sich damit zu berufensten Kündern der Kriegsbuchwoche 1941 die in Weides geschichtlichen Geschehens unserer mar anwesenden ceutschen und ausländischen Dichter und Schriftsteller und be-Dr. Goebbels wies dann auf die be- handelte in einer Ansprache Fragen der

sen, ob die deutsche Nation ein Anrecht Wunsch der auf der Weimarer Tagung darauf habe, endlich ihre provinzialen vertretenen aus andischen Autoren erfolgte. Dieser Zusammenschluß, so er-Weltmacht anzutreten.

Inmitten der Schlachten, die um das neue Europa geschlagen würden, zeichneue neue Europa geschlagen würden, zeichneten sich bezeite die um das genz, von der man annehmen dürfe, daß sie in dieser Zeit kritischster Entscheidungen n'cht versagen werde,

Der europäischen Geistigkeit, so wie sie vor allem in diesen Tagen auf dem gehe ligten Boden Weimars in Erscheinung trete, habe man auf der Gegense'te nichts Ernsthaftes mehr entgegenzusetzen. Diejenigen, die dreist sich heute noch anmaßen, Europa geistig zu repräsentieren, hatten nach dem Weltkrieg nicht die geistige Entschlußkraft gefunden, ein neues

lich ernsten Gefahr gestanden. Die euro-päische Geistigke't müßte daher der Macht im Herzen Europas, die eben im Begriff sei, diese akute Bedrohung der europäischen Kultur abzuwehre und zu bannen, zu tiefster Dankbarkeit verpflich-

tet sein.

Die Anwesenden unterstrichen ale Ausführungen des Ministers mit begeisterter ser Gelöbnis in dieser Stunde sein. Mit Zustimmung, Zum Abschluß des Weima-Länder ein Huldigungstelegramm an Knut Hamsun.

> + Dichterwochen in Posen und Magdeburg. In Zusammenarbeit mit dem Deutschen Volksbildungswerk (KdF) werden in der Stadt Posen vom 23. d. bis 1. November und in Magdeburg vom 2.-8. November Dichterwochen durchgeführt, die im Hinblick auf die jahrhundertelangen Beziehungen Magdeburgs zum deutschen Osten als Ausgangspunkt der Kolonisation einen Austausch von Dichtern, Kulturschaffenden und Kulturwahrern vorsehen. Auf der Posener Dichterwoche wird gleichzeitig

#### Blick work Südastan

o. Das Gesetzgebungsrecht des Poglavnik. Das Verfassungsdekret des kroatischen Staats-führers regelt die Gesetzgebung im kroati-schen Staat. Danach erläßt der Poglavnik rungsverordnungen sowie Einzelverfügungen. Die untergeordneten Verwaltungsorgane tref-

fen behördliche Entscheidungen.
o. Die Betreuung der kroatischen Arbeiter Zum ersten Male in diesem Jahre, so beitsfront und dem kroatischen Korporationsministerium getroffenen Vereinbarung zufolge haben sich 30 kroatische Amtswalter nach tionen an dem seit 1938 zur Tradition Deutschland begeben, um im Rahmen der gewordenen Weimarer Dichtertreffen Deutschen Arbeitsfront an der Betreuung der in Deutschland beschäftigten kroatischen Arbeiter mitzuwirken.

o Höhere Staatsämter in Kroatien werden

die den Eintritt in den Staatsdienst und das Dienstalter solcher Personen regelt, die bis-her freien Berufen nachgingen. Der Staatsaufbau hat es nämlich notwendig gemacht, eine Reihe höherer Staatsbeamter mit bisher in freien Berufen tätig gewesenen Personen zu besetzen.

o. Neue deutsche Generalkonsulate in Bul-garien. Die deutschen Konsulate in Skopje und Kavalla sind in Generalkonsulate umgewandelt worden.

o. 300 Italienische Verwundete nach Bulgarien eingeladen. Die bulgarische Regierung hat, wie die Blätter melden, die italienische Regierung eingeladen, 300 verwundete ita-lienische Soldaten als Gäste des bulgarischen Volkes zur Genesung in bulgarische Kurorte zu schicken.

o Neues rumänisches Gesetz über das Richteramt. Durch Dekretgesetz wurden die rumänischen Richter wieder für unversetzbar rumänischen Richter wieder für unversetzbar erklärt. Die Unversetzbarkeit gilt nicht für solche Richter, die nach dem 1. April 1938, also zur Zeit der politischen Günstlingswirtschaft in Rumänien, befördert oder versetzt worden sind, ohne eine entsprechende Befähigungsprüfung für diesen Rang abgelegt

## DER BRENNENDE

DOMAN VON DORA ELEONORE BEHREND

(49 Fortsetzung)

Langsam sinkt der Sarg in die schwarze Unterweit des Lebens, ist dort mit den allen Toten der Sippe vereinigt, zum großen Warten auf das, was die Natur einmal beschließen wird,

Will hat viele Hände zu drücken. Er tut es gleichgültig und ohne Zeichen der Trauer. Man nimmt es hin, denkt klar! so 'n Haus, so 'ne vermasselte Ge-schichte'. Hier würde Alma Schadenroth hinzufügen "Einmal locker, immer tocker". Alma Schadenroth ist aber nicht zugegen. Indessen eine andere Dame, die sich abseits hält, wartet, bis der Zug der Trauergäste sich davongemacht Dieser Dame, so, wie sie geartet ist, bedeutet das Ganze eineste'ls mehr, andrenteils weniger, als zu vermuten wäre, denn sie gehört her und auch wieder nicht.

Weg zum Park hinaufsteigt, verstellt sie danach, und wenn er kräht, denn kräht ihm den Weg, Es ist Vera. Natürlich er.«

und geht weiter. Vera bleibt an seiner riesigen Kastanienbäume haben vor das muß nun sehen, Seite

»Darf ich ein paar Schritte mitkom- tern gelegt. men?« fragt sie. »Ich hab' meinen Wagen da, Der wartet.«

den allein sein.« Er betont das allein. stimmte Wünsche des Paters werden, solange noch e'n Stein vom Haus auf dem starke Busen in buntseidenen Jumper ge-arderen steht, erfüllt werden, und somit pfercht. Vera entsinnt sich dessen so ist die Angelegenheit auch zur Zufrie- peinlich genau, daß sie plötzlich ausdenheit der Pomposa geordnet, obwohl nicht ohne Tränen und unnütze Worte.

»E'nerlei«, sagt Vera und macht eine wegschiebende Handbewegung. Ihre Hand im schwarzen, we chen Leder is: schmal und elegant, wie wohlbekannt erscheint Will diese flüchtige und doch so bestimmte Bewegung. Auf diese Att pllegte Vera v'eles von sich abzuschie-

sich kam deinetwegen, Wilhelm nein, auch wohl meinetwegen. und Du faßt es nicht als Taktlosigkeit auf? »Ach warum, keine Spur. Du trinkst Wie Will die Kirche verläßt und den oben 'ne Tasse Tee. Es kräht kein Hahn

trägt sie Trauer, aber nur e'ne beiläufige, Er öffnet die hölzerne, vermooste Garohne Krepp und Schleier. Sie halt Will tentur und laßt Vera eintreten. Das urdie Hand hin und sagt dabei sehr seibst- alte, hochaufgebaute Haus mit seinem mer mit nachbarlichem Schmaus? - Das meinen, gebranntes Kind scheut das verständlich, ja, ein wenig glatt: sich schweren Dach, das wie eine große alles bat die Pomposa noch angeordnet, wollte dir gern die Hand geben, Wil- Mütze mißmutig heruntergezogen Nun aber sitzt da Vera, die geschiedene scheint, liegt vor ihnen. Linden umstehen Frau, als e'nzige! Nichts in diesem Hause

Haus einen Teppich von trockenen Blät- chen fertig wird.

Wie genau ist das Vera alles bekannt. Am Sonntag kam man vom Verwalter-»Selbstredend - natürlich! Wir wer- haus zum Essen herüber, Dunkel gewölbt der Taxe davongefahren. Es hat sich der runden Tafel präsidierte die Pom-hier alles noch leidlich geregelt, be- posa, rosa gepudert mit gefähren. ruft: »Nicht ins EBzimmer!« Will nickt.

»Wir gehen rüber. Sie bringen uns den Tee dahin.«

Es ist das Zimmer seiner Mutter, ebenso dicke Fensternischen, ebenso ditsteres Gewölbe. Und doch steht da die altmodische Freundlichkeit ererbten Hausrats, der Nähtisch, der Sekretär, an geblümter Tapete.

Hier ist nichts verändert, und wenn es auch nicht Vera allzubekannt, so rührt es Will mit großer Wärme an.

Der Diener bringt das Tablett mit silberner Kanne und buntem Porzellan, Ungezählte Kuchensorten sind aufgechichtet, denn mußte man nicht auf eine Ansammlung von Gästen rechnen? Endet eine solche Gelegenheit nicht imheruntergezogen Nun aber sitzt da Vera, die geschiedene "Sehr freundlich von dir", sagt Will es und sind schon ein wenig fahl. Die ist, wie es sein soll, und die Herrschaft

wie sie mit dem Ku-

Vera nahm den Hut ab und legte die Schreibtischsessel. Jacke über den Schlank und mädchenhaft ordnete sie vor dem Spiegel die blanke Wasserwelle ihres kupferroten Haares. Es begegnete ihr Blick dem von Will, sie nickte seinem Spiegelbild zu,

sich bin auch nicht junger geworden, Wilhelm, und du, mein Lieber, hast 'n bißchen was Graues um die Schläfen.«

»Bald dreißig, Vera.« »Hm ja — ich weiß. Na, ich komm' dir so sachte nach. - Übrigens, wie ich höre, gehst du auf Freiersfüßen.«

Vera kam dabei an den Tisch und goß Tee ein. Sie wußte noch, daß Will keine Sahne nahm, sondern Zitrone, und reichte ihm Tasse und Kristallschälchen hin.

»Ich?! Wieso?« Will fühlte den Kragen eng und die Stirn heiß. »Warum, wie kommst du darauf?«

»Ich war bei Brakels, sie kamen vorgestern zurück wegen der Beisetzung. na, und da platzte Irmchen, die Schnatterliese, damit raus, und daß man dich hätte abblitzen lassen. Stimmt's?«

Will besann sich einen Augenblick. Richtig«, sagte er verlegen.

»Gott, Wilhelm, man sollte doch Feuer. \_ Vera oder Maielies, eigentlich dasselbe, findest du nicht?«

»Keineswegs, o nein.«

»Nicht?!«

## AUS STADT UND LAND

**Front and Heimat vereint beim** Sparen

Wenn wir heute von Sparen sprechen, so denken wir zunächst an die Pflicht der rleimat, sparsam im Verbrauch von Rohstoffen und Verbrauchsgütern zu sein; denn bei allem wirtschaftlichen Handeln muß immer und zuerst daran gedacht werden, den vordringlichen Bedarf der Front sicherzustellen. Die dadurch bewirkte Einschränkung in der Belieferung der Hei-mat mit minder notwendigen Bedarfsund Genußgütern erleichtert es den Zurückgebliebenen, zum Geldsparen über-zugehen. Auch die tätige Mitarbeit det Frau in Werkstatt und Laden zur Sicherung des Sieges sowie die großzüg ge Bemessung der Familienunterhaltsbeihifen setzen Millionen von Familien in dre Lage, regelmäßig kleinere oder größere Beträge zu erübrigen und auf Sparkomo einzuzahlen. Die Zunahme der Sparkonten bei Banken und Sparkassen um mehr als 30 v. H. in einem Jahre zeigt, daß diese Möglichkeit für die Angehörigen, Vorsorge für die Zeit zu treffen, in der der Gatte, der Sohn oder der Verlobte nach glücklichem Kriegsausgang zurück-kehrt, wirklich in der Heimat überall verstanden und aufgegriffen worden ist. Denn um eine Vorsorge für den Frieden handelt es sich, wenn ein Geldbetrag, sei er klein oder groß, für die dann unser harrenden Aufgaben auf die »hohe Kante« gelegt wird. Die Sparleistung der Heimat ist somit ein Vorgang, der Gen. Soldaten unmittelbar angeht. Auch er kann aber durch Miteinzahlen auf ein Sparkonto seinerseits dazu beitragen, die Sparleistung seiner Angehörigen in der Heiman zu unterstützen, so daß auch mitten im Kriege ein neues Band gemeinsamer wirtschaftlicher Leistung zwischen Soldat und Familie, zwischen Front und Heimat geknüpft werden kann.

Der Deutsche Spartag am 30. Oktober 1941, zu dem die Sparkassen, Banken und Genossenschaften vereint aufrufen, ist der rechte Anlaß für jeden einzelnen, sich diesen besonderen Sinn des Sparens im Kriege zu vergegenwärtigen und durch tätiges Mitsparen Volk und Familie die

Zukunft zu sichern.

"Vroni Mareiter" im Stadttheater agrana sa resens Marbura

Das Steirische Landestheater Graz bringt heute abend als Gast des Stadttheaters ein Volksstück, das im Sommer in Wien von der Exibühne, also von der beispielhaftesten Volksbühne unserer Zeit, mit großem Erfolg gegeben wurae, Im übrigen ging es auch über viele Bühnen des Altreiches und wurde in dieser Spielzeit schon von mehr als 25 deutschen Bühnen angenommen. Es ist Franz K. Franchy's Schauspiel »Vroni Mareiter«. Anläßlich der Münchener Auführung dieses Werkes schrieb der »Völkische Beobachter«: Auf dem Hintergrund eines bäu-

### Eine Feierstunde in Pettau

Kommissar Fritz Bauer - Kreisführer des Deutschen Roten Kreuzes

neue Kreisführer eine Ansprache an die aktuelle Probleme einging und besonders auf die Aufgaben der Untersteiermark hinwies. Kommissar Bauer betonte die here Kreisführer, Apotheker Behrstarken Eckpfeiler des Reiches zu bilden. Diese Auszeichnung lege aber die unbedingte Verpflichtung auf, sich als wirklich nationalsozialistische Menschen zu bewähren.

Das Deutsche Rote Kreuz sei hier in lem gediegene, fachliche Ausbildung, sentliaber ebenso wahre, nationalsozialistische trug.

Am Donnerstag, den 23. Oktober Haltung und vorbildliche Kameradschaft übernahm der Politische Kommissar des Landkreises Pettau, Fritz Bauer, die Kreisführung des Deutschen Roten Kreu-beurteilt werden. Nationalsozialist zu Bei dieser Gelegenheit hielt der sein, sei eine ständige Aufgabe, die auf sich zu nehmen der neue Kreisführer die Helfer und Helferinnen, bei der er auf Mitarbeiter des Deutschen Roten Kreu-

große Auszeichnung, die der Führer den balk, von seiner Bereitschaft, die er Menschen hier zuteil werden ließ, als er auch zu weiterem, vollem Einsatz erihnen die Möglichkeit gab, wieder deut- mahnte. Kommissar Bauer dankte dem sche Menschen zu werden und so einen scheidenden Kreisführer auch im Namen des Chefs der Zivilverwaltung und er-suchte ihn um selne weitere Mitarbeit. Sodann stellte Kreisführer Bauer Dr. med. Blanke als seinen Stellvertreter, Insp. Böhm und Kam. Ecker als die neuen Mitarbeiter vor. Besonderer Dank erster Linie auch dazu berufen, die Ideenwelt des Nationalsozialismus in die breite Masse der untersteirischen Bevölsely, zuteil, deren Arbeitseinsatz wahrkerung zu tragen. Hiezu gehöre vor al- haft nationalsozialistisch war und wesentlich zum Aufbau der Kreisstelle bei-

Seelenstudie, die nur der Zuschauer ganz verstehen und würdigen wird, der in seinem Blute noch die Gesetze eines solchen streng gebundenen Lebens fühlt. Wer ein gesundes, echtes Volksstück sehen will, dem kann Franchy's »Vroni Mareiter« mit gutem Gewissen empfohlen werden.

#### Vier Arbeitsämter in der Untersteiermark

Das Verordnungs- und Amtsblatt vom 25. d. bringt eine Anordnung über die Errichtung von vier Arbeitsämtern in der Untersteiermark, und zwar des Arbeitsamtes Marburg-Drau, das den Stadt- und Landkreis Marburg umfaßt, des Arbeits-amtes Pettau, umfassend den Landkreis Pettau und die ehemalige Bezirkshaupt. mannschaft Luttenberg, des Arbeitsamtes Cilli, umfassend den Landkreis Cilli und des Arbeitsamtes Rann-Save, das für die Landkreise Rann und Trifail zuständig ist.

#### **Verdoppelung des Arbeitseinsatzes** in Bad Neuhaus

Der Stab der Ortsgruppenführung Bad Neuhaus, der Bürgermeister mit seinen Mitarbeitern, der Schulleiter mit den übrigen Lehrkräften und andere Amtsträger fanden sich zu einem großen Ap-pell im Kurhaus ein, um für die nächste Zeit grundsätzliche Arbeitsaufträge entgegenzunehmen. Kreisführer Dorfmeister, Cilli sprach bei álesem Appell über Fragen des politischen und wirtschaftlichen Lebens.

Auch in der Ortsgruppe Bad Neuhaus

#### **Kleine Chronik**

m Todesfälle, Auf seinem Besitz in Samuschenberg bei Pettau starb im Alter von 41 Jahren der Gastwirt Georg Zwitanitsch aus Gutenstein. Der Verstorbene befand sich in seinem Weingarten auf der Weinlese, wo er vom Toge ereilt wurde. Der Leichnam wird in seinen Wohnort nach Gutenstein überführt und dort beigesetzt. Ferner verschied in ihrer Wohnung in Marburg, Kokoschinegg-Allee 23 die 57-jährige Gattin des im Ruhestande lebenden Hofrates und Kreisgerichtspräsidenten Emilie Toplak. In der Rudolf-Puffgasse 53 verschied im hohen Alter von 76 Jahre die Eisenbahnersgattin Ursula Maischler.

m. »Bei Sarrasani friert niemand!«, das war am Sonntag, in den beiden Eröffnungsvorstellungen, und auch am gestrigen Montag bei den Wiederholungen der glanzvollen Erstvorstellungen das überzeugungstreue Urteil der vielen Tausende, die der große Name und die alte Tradition unseres heuer gerade 40 Jahre an der Spitze aller deutschen und europäischen Zirkusbelange stehenden Sächsischen Heimatschau nach dem Volksgarten gezogen hatte. Abends trat die große Körting'sche Luftheizungsmaschine, über die wir bereits berichteten, in Tätigkeit, so daß im angenehm erwärmten Vorstellungszelt die vielen Wunder an den Erschienenen vorüberrollen konnten. Die Freude war deshalb doppelt groß. Als überraschende Neuigkeit und vielver-sprechendes Erstauftreten wurde gestern auch Lotti Rudolph durch lehbaften Beifall ausgezeichnet, der ihrer ruhigen achter«: Auf dem Hintergrund eines bäuerlichen, tragischen Geschehens bietet der
Autor eine fesselnde Charakter- und im Geiste der Volksverbundenheit gelegt.

wird allmählich Stein auf Stein am Bau
des umfassenden Gemeinschaftsgedankens im Geiste der Volksverbundenheit gelegt.

wird allmählich Stein auf Bau
des umfassenden Gemeinschaftsgedankens
sen Person im blendenden Sportdreß galt,
vereinsführer A. Lininger, Marburg, entschaftsgedankens im Geiste der Volksverbundenheit gelegt.

und »Baby«, das niedliche Shetland-Pony, konnten nicht ansprechender präsentiert werden. Da die Sarrasani-Schau nur noch ganz wenige Tage hier weilen kann, so empfiehlt es sich, den Besuch nicht auf. zuschieben, zumal ein so großer und weltbekannter Betrieb der deutschen Zirkus. branche sobald nicht wieder nach Steiermark kommen wird.

m. Vortrag über die Reichskleiderkarte in Peltau. Es wird darauf aufmerksam gemacht, daß der für Donnerstag, den 30. d. um halb 10 Uhr vormittag anberaumte Vortrag über die Reichskleiderkarte wegen der Aufbauarbeiten der Ausstellung des Reichsnährstandes nicht im großen Vereinshaussaale, sondern im Musikvereinssaale stattfindet.

m. Großes Konzert in Cilli. Mittwoch, den 29. Oktober veranstaltet das Amt Volkbildung des Steirischen Heimatbundes in Cilli ein Konzert, zu welchem der Sänger Willi Domgraf Faßbänder als Solist gewonnen wurde. Er wird begleitet von Kapellmeister Alfred Kuntsch. Auf dem Programm stehen Lieder von Schubert, Brahms, Schumann, Hugo Wolf, Richard Wagner und Um-berto Giordano.

m. Umsiedlung aus den Kreisen Rann und Trifail. Im Verordnungs- und Amtsblatt vom 25. Oktober d. J. ist eine Kund-machung des Chefs der Zivilverwaltung erschienen, in welcher in allen Einzel-heiten auf die Umsiedlung aus den Krei-sen Rann und Trifall hingewiesen wird.

m. Die Adriatische Versicherungsgesellschaft und die Internationale Unfallund Schadensversicherungsgesellschaft Wien haben in der Untersteiermark die Versicherungswerbung aufgenommen.

Näheres im Anzeigenteil!

m. Bei der Arbeit vom Tode ereilt. In einer Kellerei in der Tegetthoffstraße in Marburg war der 24-jährige Hilfsarbeiter Franz Kautschitsch aus St. Anton in den Wind, Büheln mit dem Koksschaufeln beschäftigt. Plötzlich wurde er von Unwohlsein befallen und brach zusammen. Das herbeigerufene Deutsche Rote Kreuz brauchte nicht mehr in Aktion zu treten, da der Mann unterdessen bereits verschieden war. Der an Ort und Stelle eingetroffene Arzt stellte Tod durch Herzschlag fest. Der Leichnam wurde in die Totenkammer nach Pobersch überführt.

m. Im Autobus das Licht der Welt erblickt. Die 21-jährige Private Stefanie Wallner aus Remschnig bei Fresen begab sich am Sonntag nachmittags mit dem Autobus nach Marburg, um die Gebäranstalt aufzusuchen. Als der Kraftwagen am Adolf-Hitler-Platz anlangte, wurde die Frau plötzlich von Geburtswehen befallen und schenkte einem gesunden Mädchen das Leben. Zufälligerweise befand sich im Autobus eine Hebamme, die zusammen mit Samaritern des Deutschen Roten Kreuzes die erste Hilfe bot.

#### Entgeltliche Mitteilungen

(Außer Verantwortung der Schriftleitung)

\* Donnerstag, den 30. Okt, findet die gründende Hauptversammlung des Deutschen Alpenvereins, Zweigstelle Marburg, im Jagdsalon des Hotels Aaler um 20 Uhr statt. Mitgliedsanmeldungen werden beim

## Zeugen der Geschichte

Sonderausstellung »Aufbau und Gestaltung des Südostraumes« in den Gobelinsälen des Palais Attems in Graz

Die Kriegsbuchwoche 1941 »Buch und Schwerte, deren Sondergebiete vom Reichsministerium für Volksaufklärung und Propaganda einzelnen wenigen Städten des Großdeutschen Reiches wie München, Hamburg,
Köln, Wien, Graz, Prag, Potsdam, Münster
und Krakau übertragen wurden, hat in Graz,
der steirischen Gauhauptstadt als Exponentin
des Südostens, ihr eigenes Gesicht schon
darum erhalten, weil hier, am Hofzaun des
Reiches, die Grenze durch vier Jahrhunderte
nicht nur immer wieder auf das schwerste nicht nur immer wieder auf das schwerste bedroht und verteidigt, sondern auch gehal-ten wurde, weil von hier aus deutsches Wesen die weiten Räume des nahen und ternen Südostens erfüllte.

Diese ruhmvolle Bewährung in einem für die gesamtdeutsche Geschichte entscheidungsvollen Kampf findet ihren symbolischen Ausdruck in den Ausstellungsräumen selbst, deren Wandtäfelung Stuckornamente, historische Deckenbilder (Franz Karl Remp), wallonische und französische Gobelins (um 1720), Marmorkamine und Glasluster, die Lebensreformen einer Zeit spiegeln, deren Held, der erste Reichsmarschall Prinz Eugen. mit seinen Siegen bei Zenta, Peterwardein und Belgrad, den gesamten Donauraum der deutschen Kultur erschloß. Die Erbauungszeit des Palais (1702—1716) fällt so mit der kulturellen Angliederung Ungarns, Slawoniens, Kroatiens und Siebenbürgens zusammen, ja, erstreckt sich weit über das Banat, Mittelbosnien und der Walachei hinaus. Wie

Soldat in der Donaufeste Belgrad. Mit der Wahl dieser Ausstellungsräume bekundete das Reichspropagandaamt Steier-mark die besondere Bedeutung, die der ihm gestellten Aufgabe in Graz zukommt. Sie wurde in vorbildlichster Weise in Zusammenarbeit mit der steiermärkischen Landesbiblioarbeit mit der steiermärkischen Landesbibliothek »Joanneum«, dem Archiv des Reichsgaues Steiermark, dem südostdeutschen Institut, sowie der Industrie- und Handelskammer
gelöst. In elf Vitrinen ist seltenes Schriftgut, sind Stadt- und Festungspläne, Bilder von
bedeutenden Persönlichkeiten, Handschriften,
Akten, Kreidfeuerordnungen, Patente usw. untergebracht als Begleitung des umfangreichen und wertvollen Schrifttums der Gegenwart, das auf langen Schautischen ausgelegt ist. So wird an Hand dieser alten und neuen Darstellungen der einstige steirische Befesti-gungswall, der sich von Hartberg über Feld-bach, Fürstenfeld, Radkersburg nach Pettau und Friedau in die südliche Steiermark erstreckte, vor Augen geführt, erhält die ein-stige Militärgrenze in Kroatien und Slawonien wieder ihr altes Gesicht, werden uns die Befestigungsanlagen von Marburg. Radkersburg und Pettau aufs neue deutlich. Alte Drucke führen nach Ungarn, Griechenland. künden von »Hungarn umd Türkhen«, die Geschichte der Sannecken, der späteren Graten von Cilli. wird berührt. Als besonders vertvelles Stück ist die Originalausgabe von wertvolles Stück ist die Originalausgabe von Valvasors »Die Ehre des Herzogtums Krain«

raum

Die neue Zeit ist mit den wichtigsten Werken über den Südostraum vertreten. Donauraumwirtschaft, die kulturelle, wirtschaftliche und politische Bedeutung des Reiches für den Südosten werden dargestellt. Hinzu kommt die reiche Auslese aus dem Südosten selbst. vor allem das volksdeutsche Schrifttum ist zahlreich vertreten. Mit Neuerscheinungen tre-ten Verlagsanstalten der deutschen Volks-gruppen in der Slowakei, in Siebenbürgen, in Ungarn und im Banat hervor. Die Problematik des ehemaligen »Jugoslawien« wird be-leuchtet. Reich ist auch die Zahl der deut-schen Zeitschriften aus dem Karpathenraum. Das Schrifttum über die wiedergewonnene Untersteiermark nimmt selbstverständlich einen Ehrenplatz ein. Ferner wird noch ein Querschnitt durch die erfolgreiche Verlags-arbeit der steirischen Verlage, die gerade im Südostraum seit jeher wertvolle Pionierarbeit geleistet haben, gezeigt. Als wichtige zeitgemäße Ergänzung sei auch die Über-sicht über die Kriegsliteratur des zweiten Kriegsjahres, sowie das politische Schrifttum hervorgehoben.

Eine Auswahl der besten Leistungen des schöngeistigen Schrifttums des vergangenen Kriegsjahres beschließt die reiche und in vieler Hinsicht anregende und unterrichtende Schau. Um ihr Zustandekommen waren verdienstvoll bemüht der Kulturreferent Franz Kult vom Reichspropagandaamt Steiermark, Prof. Dr. Dedie vom Archiv des Reichsgaues Steiermark, Dr. Wallinger von der steiermärkischen Landesbibliothek Joanneum. Dr. Sattler vom Südostdeutschen Institut und Prof. Reichenfelser, der die raumkünstlerische Ausgestaltung innehatte.

Kurt Hildebrand Matzak

In knappen zwei Stunden durcheilen wir im Bilde die 40.000 Kilometer, die Wilhelm Eggerth in unendich interessanter, aber auch unglaublich mühevoller Kameraarbeit mit seinen Begleitern bereiste.

Dieser Expeditionsfilm unterscheidet sich vielfach von dem üblichen Schema der Dschungelfilme, die mehr oder weniger auf Sensation abgestimmt sind. Neben wirklich einmaligen Aufnahmen aus dem Leben und Treiben verschiedener, von Weißen noch selten besuchter Negerstämme - auch das scheue Zwergenvolk der Pygmäen gehört dazu, bei denen Eggerth mehrere Wochen verbrachte —, bietet sich dem Auge in steter Abwechslung eine Fülle herrlicher Naturbil-der. Bizarre Gebirgsformen erheben sich aus der Steppenlandschaft, der Urwald tut sich mit seiner schwelgerischen Fülle auf. Exotische Tier- und Pflanzenformen vereinen sich zu malerischer Wirkung, die durch eine un-vorstellbar effektvolle Beleuchtung zauberhaften Eindruck hervorrufen.

Ein selten schöner Film, der durch Aquatorialafrika, durch Belgisch-Kongo bis an den Fuß des Kilimandscharo führt, dem überragenden Symbol von Deutsch-Ostafrika. (Mar-burg, Burg-Kino.) Marianne v. Vesteneck burg, Burg-Kino.)

#### Auf der Parkbank

Er: »Fräulein, wollen Sie mir sechs Mark

ersparen helfen?« Sie: »Wie denn?«

Er: »Ich wollte ein Inserat in die Zeitung setzen, um ein schönes Mädchen zu finden und zu heiraten. Wollen Sie dies schöne Mädchen sein?«

#### SPORT

Reichsbahnboxer Siegten 10:6. Der Boxvergleichskampf der Reichsbahnstaffeln von Wien und Berlin nahm im ausverkauften Wimberger-Saal in Anwesenheit des Sportgauführers Kozich sportlich einen durchaus befriedigenden Verlauf. Der Gesamtsieg der Wiener mit 10:6 Punkten war verdient.

Die letzte diesjährige Veranstaltung

am Samstag in Berlin-Wannsee auf 100 jin Mailand auf. Wurftauben einen scharfen Kampf zwischen dem Hamburger Jürgens und Exzellenz Siddig Khan (Afghanistan), den der Deutsche nach zweimaligem Stechen für sich entschied. Beide hatten 93 Treffer aufzuweisen.

: In Oslo fand ein Fußballspiel zwischen einer deutschen Soldatenmannschaft und einer norweg schen Auswahlelf statt. Letztere siegte mit 3:1.

: Einen neuen Weltrekord im Dikusder deutschen Flintenschützen brachte werfen stellte der Italiener Adolfo Consolini 3:2 Toren besiegt.

Er erzielte eine Weite von 53.24 Meter.

" Italiens Meisterschaft im modernen Fünfkampf gewann Oberleutnant Mainetto.

Der TC Bruno Mussolini holte sich den Titel eines Tennisvereinsmeisters von Italien. Cucelli und Del Bello waren es, die die meisten Siege errangen.

Italiens Fußballmeister AC Bologna wurde am letzten Sonntag von Genua mit

Cewaltig sind die Aufgaben der Deutschen Reichsbahn gewachsen. Weit über die Grenzen des Großdeutschen Reiches hinaus spannt sich



heute das Verkehrsnetz. Von der Meisterungder gestellten Aufgabe hängt Entscheidendes ab für die kämpfende Truppe und für die Heimat.

Fast 5 mal so groß wie vor dem Kriege ist heute der Arbeitsbereich des deutschen Eisenbahners...



### ... und trotzdem

### müssen gewaltige Mengen Stückgut befördert werden!

Der Stückgutverkehr erfordert bei Annahme und Verladung, bei Umladung, Entladung und Ausgabe einen ganz besonders großen Arbeitsaufwand. Tatkräftige Mithilfe des Verfrachters ist daher auf diesem Gebiet auch besonders wirksam.

Beachten Sie deshalb folgendes:

Alle entbehrlichen Stückgut - Transporte müssen zurückstehen. Nur die wirklich wichtigen Stückgüter können auf Beförderung rechnen.

Stückgut muß ausreichend verpackt sein. Die vorgeschriebene Bezettelung ist deutlich auszufüllen und haltbar anzubringen. Alte Bezettelungen sind vor der Auflieferung zu entfernen.

Soweit irgend möglich sind in alle Stückgüter Zettel mit der Anschrift des Absenders und Empfängers einzulegen. Die von der Deutschen Reichsbahn zur Verfügung gestellten Behälter sind nach Gebrauch schnellstens wieder zurückzugeben.

Jeder muß mitarbeiten, damit neben den kriegswichtigen Aufgaben auch der allgemeine Stückgutverkehr bewältigt werden

Auf jeden Wagen kommt es ant

HILF DER DEUTSCHEN REICHSBAHN UND DU HILFST DIR SELBST!

a Rommee-Bridge ist ein Glücksspiel. Vor dem Amtsgericht Frankfurt wurde gegen vier, teils einschlägi vorbestraite Angeklagte wegen Glücksspiel und gegen einen Gastwirt wegen Duldens von Glücksspielen verhandelt. Die Angeklag-ten hatten in dem Lokal des Wirtes Rommee-Bridge gespielt und waren von der Strafe, Karten und Spielgeld wurden ein-Polizei überrascht worden. Das Gericht gezogen, Rommee sei in weiten Kreisen verurteilte zwei Angeklagte zu je zwei als Glücksspiel bekannt, es sei zu Rom-Monaten, zwei zu je drei Wochen Ge-fängnis und den Wirt zu 100 RM Geld- ein Glücksspiel darstelle.

## Bei uns weiß man

was wir effen und trinken, muß kräftig und würzig fein, damit wir Araft und Luft zu unferer fdweren Arbeit behalten.

Und die Schöne Erde unserer feimat gibt uns, was wir brauchen. fieiden und Türken 3um Sterg. Und vor allem das hräftige Korn, den goldenen Roggen. Daraus backen wir unfer tägliches Brot. Aus dem Mehl vom vollen forn. fer3haft, kernig und mit würzig geröfteter Rinde hommt es zu jeder Mahlzeit auf den Tifch. Und was uns beim Brot fo wert und lieb ift, die fraft und die Würze, wollen wir beim Getränk nicht miffen.

### Deshalb trinkt man

bei uns den Borola den Dertroggenkaffee. Wie unfer Brot ift er aus dem guten und pollen Rorn unferer Acher bereitet. In einer fabrik mit allen Einrichtungen moderner Technik wird er fachverftandig und forgfältig geröftet. Damit wir daraus unfer tägliches Getränk machen können. Das fo ift, wie wir es haben wollen: hraftig, würzig, kernhaft.

# hat Kraft vom Korn!

#### Steirischer Heimatbund, Amt Volkbildung Kreisführung Marburg-Stadt

**EIN BESONDERES EREIGNIS STEHT BEVOR!!!** 

#### "Faden, die die Welt umspannen'

Die Untersteiermark ist stolz auf ihre Textilindustrie! Jeder sollte sich deshalb näher mit diesem Stoffgebiet befassen, an dessen Entwicklung die bedeutendsten Erfinder, Chemiker, Betriebsführer und Handwerker mitgearbeitet haben.

Im Rahmen einer Wochenschau - SonderveranStaltung finden durch das Berufserziehungswerk

am 30. und 31. Oktober, sowie am 1. November nachmittags 13 Uhr 45 im Burg-Kino

drei Vorstellungen statt, in denen außer der laufenden Wochenschau ein Großfilm vorgeführt wird, der die

#### Herstellung und Bedeutung der Kunstseide

in anschaulicher Form schildert.

Der 30. und 31. Oktober ist bestimmt für geschlossene Vorstellungen Marburger Textilbetriebe,

Sonnabend, am 1. November soll jeder Untersteirer die Wichtigkeit dieser verhältnismäßig jungen Industrie kennen lernen.

Einfrittskarten zum Preise von RM 0.40 können im Vorverkauf und am Sonnabend an der Kasse entnommen werden.

Die Plätze müssen bis 13 Uhr 45 eingenommen sein. 8175

Ohne besondere Anzeige.

Meine gute, edle Frau

#### Emilie Toplak, geb. Bingas

hat mich heute für immer verlassen.

Das Begräbnis findet am 29. Oktober 1941 um 16 Uhr von der Friedhofskapelle in Pobersch aus in die Familiengruft statt.

Die heil. Seelenmesse wird am 30. Oktober 1941 um 8 Uhr in der Franziskanerkirche gelesen werden.

Marburg a. Drau, am 27. Oktober 1941.

Dr. Jakob Toplak

Hofrat und Kreisgerichtspräsident i. R.



# Aus dem Dunkel – ins Osram-Licht!

Dunkelheit draußen - da soll es daheim schön hell sein! Osram zeigt den Weg, die zur Verfügung stehende Elektrizitätsmenge richtig auszunutzen, denn elektrischer Strom wird meist aus kriegswichtiger Kohle gewonnen! Helles Licht in der Küche -

durch die sparsame Osram-D-Lampe!
Die zu höchster Vollkommenheit entwickelte Osram-Doppelwendel und andere technische Feinheiten sorgen für die Wirtschaftlichkeit der gasgefüllten Osram-D-Lampen! Merken Sie sich vor allem eins: Die Lichtmenge, die Sie brauchen, erreichen Sie am sparsamsten durch Osram-D-Lampen höherer Dekalumenstärken; sie bieten

große Lichtleistung bei geringem Stromverbrauch! Bei 220 Volt Spannung hat z. B. eine Osram-D-Lampe von 40 Dlm einen Stromverbrauch von 38 Watt - eine Osram-D-Lampe von 100 Dlm gibt 2 1/2 mal soviel Licht bei einem Stromverbrauch von 79 Watt. So können Sie mit einer Osram-D-Lampe der richtigen Dekalumenstärke in Ihrer Küche für die nötige Helligkeit, die Arbeit und Ordnung erleichtert, in wirtschaftlichster Form sorgen.

Achten Sie aber auf den Namen Osram! Glühlampen, die diesen Namen nicht tragen, sind auch nicht von Osram hergestellt.



AUS EUROPAS GRÖSSTEM GLÜHLAMPENWERK Eigene Fabrikation in Wien

Nc 195/41

Der Chef der Zivilverwaltung in der Untersteiermark Der Beauftragte für die Durchführung einzelner rechtssichernder Maßnahmen

Dienststelle Cilli

Nc 194/41

Beschluss Im Handelsregister wurde am 14. Okt. 1941 bei der Firma

Wortlaut: Mr. Ph. Vaclav Prorazil Sitz: Gonobitz Betriebsgegenstand: Apotheke unter Zl. Rg A I 150

folgende Anderung eingetragen: Infolge der Beschlagnahme des Vermögens der Firma wurde für diese der Wirtschafter Herr Pengou Ernst in

Gonobitz bestellt.

Firmazeichnung: Apotheke zur »Mariahilf«, Gono-bitz, Mr. Ph. V. Prorazil's Erbe.

Der Wirtschafter zeichnet die Firma, indem er unter die Firmen-Stampiglie die Wirtschafterbestellungsstampiglie aufdrückt und eigenhändig seine Unterschrift mit Vor- und Zu-

Der Chef der Zivilverwaltung in der Untersteiermark Der Beauftragte für die Durchführung einzelner rechtssichernder Maßnahmen:

8271

gez. Dully

Beschluss

Im Handelsregister wurde am 14. Okt. 1941 bei der Firma Wortlaut: Mohor Druckerei, Druckerei und Buchhandlung G. m. b. H. Sitz: Cilli

Betriebsgegenstand: Druckerei, Buchbinderei und Papier-handlung unter ZI. Rg C II 72 folgende Änderung eingetragen: Infolge der Beschlagnahme des Vermögens der Firma wurde für diese der Wirtschafter Herr Helmut Haupt in

Cilli bestellt. Firmazeichnung: Cillier Druckerei, Buch- und Zeitungsdruckerei, Buchbinderei, Buch- und Schreibwarenhand-

lung, Stempelerzeugung.

Der Wirtschafter zeichnet die Firma, indem er unter die Firmen-Stampiglie die Wirtschafterbestellungsstampiglie aufdrückt und eigenhändig seine Unterschrift mit Vor- und Zunamen beisetzt.

Der Chef der Zivilverwaltung in der Untersteiermark Der Beauftragte für die Durchführung einzelner rechts-sichernder Maßnahmen:

8270

#### Beschluss

gez. Dully

Im Handelsregister wurde am 14. Okt. 1941 bei der Firma Wortlaut: F. S. Lukas

Sitz: Cilli Betriebsgegenstand: Pflanzendestillation »Adam« unter Zl.

Rg A I 146 folgende Anderung eingetragen: Infolge der Beschlagnahme des Vermögens der Firma wurde für diese der Wirtschafter Herr Kraischek Willi-

bald in Cilli bestellt. Firmazeichnung: F. S. Lukas, Cilli. Der Wirtschafter zeichnet die Firma, indem er unter die

Firmen-Stampiglie die Wirtschafterbestellungsstampiglie aufdrückt und eigenhändig seine Unterschrift mit Vor- und Zunamen beisetzt.

Der Chef der Zivilverwaltung in der Untersteiermark Der Beauftragte für die Durchführung einzelner rechtssichernder Maßnahmen:

8268

gez. Dully

#### Beschluss

Im Handelsregister wurde am 15, Okt. 1941 bei der Firma Wortlaut: Cater Ivo

Sitz: Bežigrad-Tüchern bei Cilli

Betriebsgegenstand; Landesproduktenhandel, Obst-, Hop-fen, Heu- und Stroh, sowie Holz unter Zl. Rg A II 16 folgende Änderung eingetragen:

Infolge der Beschlagnahme des Vermögens der Firma wurde für diese der Wirtschafter Herr Woschnagg Hans in Cilli bestellt.

Firmazeichnung: Johann Tschater, Holzindustrie und Sägewerk, Cilli, Unterkötting.

Der Wirtschafter zeichnet die Firma, indem er unter die Firmen-Stampiglie die Wirtschafterbestellungsstampiglie auf-drückt und eigenhändig seine Unterschrift mit Vor- und Zunamen beisetzt.

Der Chef der Zivilverwaltung in der Untersteiermark Der Beauftragte für die Durchführung einzelner rechts-sichernder Maßnahmen: gez. Dully

Nc 193/41 8272

Nc 190/41

#### Beschluss

Im Handelsregister wurde am 14. Okt. 1941 bei der Firma Wortlaut: Karl Pajk

Sitz: Gaberje bei Cilli Betriebsgegenstand: Wäscheerzeugung unter Zl. Rg A II 71

folgende Anderung eingetragen: Infolge der Beschlagnahme des Vermögens der Firma wurde für diese der Wirtschafter Herr Roschitz Josef in

Cilli bestellt, Firmazeichnung: Karl Paik, Mode. und Wäschege-schäft, Cilli, Marktplatz 2.

Der Wirtschafter zeichnet die Firma, indem er unter die Firmen-Stampiglie die Wirtschafterbestellungsstampiglie auf-drückt und eigenhändig seine Unterschrift mit Vor- und Zunamen beisetzt.

Der Chef der Zivilverwaltung in der Untersteiermark Der Beauftragte für die Durchführung einzelner rechts-sichernder Maßnahmen:

8267 Nc 191/41

gez. Dully

Nc 197/41

#### Beschluss

Im Handelsregister wurde am 15. Okt. 1941 bei der Firma Wortlaut: Cillier Seifensiederei »Hubertus« I. u. T. Catar. Sitz: Cilli Betriebsgegenstand: Seifenfabrik unter Zl. Rg. A III 233

folgende Änderung eingetragen: Infolge der Beschlagnahme des Vermögens der Firma wurde für diese der Wirtschafter Herr Woschnagg Hans

in Cilli bestellt. Firmazeichnung: Cillier Seifenfabrik »Hubertus« Cilli.

Der Wirtschafter zeichnet die Firma, indem er unter die Firmen-Stampiglie die Wirtschafterbestellungsstampiglie autdrückt und eigenhändig seine Unterschrift mit Vor- und Zunamen beisetzt. Der Chef der Zivilverwaltung in der Untersteiermark

Der Beauftragte für die Durchführung einzelner rechtssichernder Maßnahmen:

gez. Dully

## Eröffnungs-Programm

nachmittags 3 und 8 Uhr abends.

3 Turul, der beste Flugtrapezakt der Weit,

5 Talos. Meister des Schleuderbretts,

5 Raspinis, Leiterbalanze - Jongleure,

2 Truzzi, alles in Lumpen u. Blumen,

2 Dockys und 10 Fussballboxerhunde,

Karpowa, Riesenwellen u. d. Zeltkuppel

## und alle berühmten Dressuren!

Täglich: Grosse

TIERSCHAU v. 10-18 Uhr

kauf: Steirischer Heimatbund, Tegetthoffstrasse, Tel. 2337 und an den Zirkuskassen, Tel. 2880 ab 9 Uhr durchgehend. Preise von RM 1 bis 5, nur Sitzplätze.

Nachmittags bis 12 Jahre alte Kinder halbe Preise von I. Platz aufwärts.

Nur noch Wekige Tage

Bei SARRASANI ist es

im Jubiläums

## Wir rufen zum

# Deutschen Spartag am 30. Oktober 1941

Jede Spareinlage ist ein Baustein für die Zukunft

Stadt- und Kreissparkasse Marburg an der Drau - Kreissparkasse Cilli -Kreissparkasse Pettau — Sparkasse in Radkersburg — Kreissparkasse Rann

(Save) — Kreissparkasse Trifail

8319

## Stadttheater Marburg a.d. Drau

Dienstag, den 28. Oktober, 20 Uhr Gastspiel des Steirischen Landestheaters

Schauspiel in 3 Akten von F. K. Franchy

8337

Mittwoch, den 29. Oktober, 20 Uhr Erstaufführung

Oper in 3 Akten von Albert Lortzing

## 5 Quersieder-Dampfkessel oder Lokomobilen

gebraucht zu kaufen gesucht. Angebote mit Angabe der Heizfläche und des Baujahrs erbeten an: Siemensbauunion, Bauarbeiten Unterdrauburg (Kärnten)

Marburger Zeitung

ie de Familie des Unterlandes

Kleiner Anzeiger

Jas lettgedruckte Wort 20 Rpt Der Wortpreis gilt bis 15 Buchstaben le Wort

Zulfergebüh: (Kennwort) 4 Ppt Pur Zusendung von Kennwortbrieten werden 50 Rpt Porto berechnet Anzeigen. Annahme schluß: Am Tage vor Erschelnen um 16 Uhr -Kleine Anzeigen. werden nur eegen Voreinsendung des Betrages (auch in effitieen Briefmarken) aufgenommen Mindesteebühr für eine Vielne Anzeige 9M 1

#### Veeschiedenes

Besitz, 38 Joch, auf Halbpart zu verpachten oder Meier wird aufgenommen. Dr. Kapralov, Ober-Mureck. 8344-1

#### Realitäten

Die alteingeführte Realkanzlei Emil Kleslinger, Graz, Maria-hilferstraße 3, sucht für zahlungskräftige Käufer Realitä-ten, Häuser, Villen, Gasthöfe, Gasthäuser, Geschäfte und Fabriken. 8339-2

### Zu kaufen gesucht

Kaufe Herrenanzug, Winter-rock und ein Bett. Perko, Pettauerstraße 33/1.

#### tu verkaufen

Holländische Blumenzwiebeln eingetroffen: Hyacinthen, Tulpen, Narzissen, Krokus, Ane-monen u. a. erhältlich im Blu-menhaus Weiler, Marburg. 8210-4

Klavierharmonika (Hohner) fast neu, 80 Bässe, 2 Register, zu verkaufen. Zu besichtigen Mittwoch von 19—21 Uhr. Adresse in der Verw. 8329-4

#### tu vermieter

Möbliertes Zimmer für einen Herrn zu vermieten. Adolf-Hitler-Platz 12/2. 8346-5 Möbliertes Zimmer sofort zu

vermieten. Windenauerstraße 8331-5

#### tu milten olsucht

Gut heizbares Zimmer zu mie-

Möbliertes Zimmer mit oder ohne Kost gesucht. Anträge unter »Zahle voraus« an die 8328-6

Dame sucht schön möbliertes Zimmer, möglichst Stadtmitte. Anträge unter »Stadtmitte 3070« an die Verw.

Professor der Handelsakademie aus Graz sucht ruhiges möbliertes Zimmer, womöglich mit Verpflegung. Anträge an die Verwaltung unter »Graz 8334-6

Möbliertes Zimmer wird ab sofort gesucht. Anträge unter »Marburg« an die Verwaltung. 8341-6

Möbliertes Zweibettzimmer wird möglichst per sofort zu mieten gesucht, Büro Ing. Her-burger, Marburg a. d. Drau, Frauengasse 7. Tel. 2547. 8347-6

#### Stellenoesuche

Manufakturist, mit mehrjähriger Praxis auch in Kurz. und Modewaren, deutsch, slowe\* nisch u. kroatisch sprechend, wünscht sich zu verändern. Anträge an die Verwaltung unter »Tüchtige Kraft 3079«. 8330-7

#### Offene Stellen

Vor Einstellung von Arbeits-kräften muß die Zustimmung des suständigen Arbeitsamtes eingeholt werden.

Tüchtige, ehrliche Stütze der Hausfrau für sofort gesucht. Franz, Mellingerstraße. 8183-8 Wirtschaftsfräulein in größeres Haus für sofort gesucht Adr. in der Verw. 8184-8

ten gesucht. Anträge an Leh-rerin Königshofer, Stadtschul-amt, Tegetthoffstraße. 8315-6 II. Stock, rechts. 8327-8

## FILME VON HEUTE

BURG-KINO

Der Tourjansky-Film der Bavaria-Filmkunst

#### CEINDE

Brigitte Horney, Willy Birgel, Ivan Petrovich 8152 Für Jugendliche zugelassen! Kulturfilm! Neueste deutsche Wochenschau!

> Kulturfilm-Sondervorstellungen: Dienstag und Mittwoch um 13.45 Uhr Der Expellitions-Großfilm:

#### SAFARI

40.000 km mit Wilhelm Eggert quer durch Afrika. Kein trockener Kulturfilm, ein Film voll Abenteuer und Spannung! Ein Döring-Film. 8152

Für Jugendliche zugelassen! Die neueste deutsche Wochenschau!

Vortührungen: Heute 16, 18.30 und 21 Uhr Karten von 10-12 und ab 15 Uhr

#### ESPLANADE

Fernrut 25-25

Lizzi Wəldmüller

Ein Paul Lincke-Film der Tobis 8151 Für Jugendliche nicht zugelassen! Kulturfilm! Neue Wochenschau!

Suche tüchtige Friseurin für dauernd. Friseursalon Tautz, Marburg. Zwei Kanzleikräfte

werden aufgenommen. Jakob Kuntner, Obstgroßhandel, Marburg 8349-8 Wielandgasse 12.

Zahlkelinerin zum sofortigen Anzufragen Velte, Pet-Eintritt gesucht. Anzuft Gasthaus »Neue Welt«, 8302-8

Aufdruchmarken, 3-100 Rpf. 16 Werts, postfrisch 5.75 RM., gestem-pelt auf Bogen 6.50 RM. Paris bussderi REIFF, Straßburg/Eis.

Jeder Untersteirer liest die "Marburger Zeitung!"

# Adriatische Versicherungs-Gesellschaft

Direktion für das Deutsche Reich

# onale Unfall- und Schadensversicherungs-Gesellschaft

lialdirektion ihrer Gesellschaften in Laibach unter ska zavarovalna družba« und »Internationale« družba za zavarovanje proti nezgodam in škodam na Dunaju verwalteten eigenen Versicherungsbestände sowie den Versicherungsbestand ihrer Tochtergesellschaft »Rosija-Fonsier» (Belgrad) in der Untersteiermark und in den besetzten Gebieten von Kärnten und Krain in ihre Betreuung übernommen und haben mit Zustimmung der Chefs der Zivilverwaltungen Marburg und Veldes nunmenr auch die Versicherungswerbung in den genannten Gebieten in vollem Umfang aufgenommen.

### Versicherungszweige:

Feuer Einbruchdiebstahl Kassenbotenberaubung Verbundene Hausrat Glas Maschinenbruch Glockenbruch

Vertretungen in allen größeren Orten.

Haftpflicht Kraftfahr Einzelunfall Schülerunfatt Kinderunfall Kollektivunfall Lebenslängl. Eisenbahnunfall

Betriebsstillstand Wasserleitungsschäden Transport Valoren Reisegepäck Garderobe Hotel-Reiseeffekten

### und Lebensversicherungen aller Art.

Die beiden Gesellschaften, die in den neuen Gebietsteilen schon seit vielen Jahrzehnten tätig sind, werden gemäß ihrer Tradition alles daransetzen, sich das ihnen bisher stets entgegenge brachte Vertrauen auch in Zukunft uneingeschränkt zu erhalten. Eigene Niederlassungen u. Niederlassungen von Konzerninstituten in allen europäischen Ländern und in Ubersee

Zuständige Geschäftsstellen:

Filialdirektionen: Graz, Bismarckplatz Nr. 3.

Fillalen: Klagenfurt, Adolf-Hitler-Platz Nr. 13

Klagenfurt, Rainerhof, Obstplatz

Hauptagentschaften: Marburg, Sophienplatz Nr. 3

Cilli, Ringstraße Nr. 9

Inspektorat: Krainburg, Koschatgasse Nr. 21

Neue Vertretungen werden errichtet.

Fernruf Marburg 20-72